II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 22ας Δεκεμβρίου 1998

σχετικά με το κοινοτικό στατιστικό πρόγραμμα 1998-2002

(1999/126/ΕΚ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 213,

το σχέδιο απόφασης που υποβλήθηκε από την Επιτροπή,

τη γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου [1],

τη γνώμη της Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής [2],

Εκτιμώντας:

ότι, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 322/97 του Συμβουλίου, της 17ης Φεβρουαρίου 1997, σχετικά με τις κοινοτικές στατιστικές [3], θα πρέπει να καταρτισθεί κοινοτικό στατιστικό πρόγραμμα·

ότι η Οικονομική και Νομισματική Ένωση επιβάλλει ουσιαστικές απαιτήσεις στην παροχή στατιστικών για θέματα νομισματικά, χρηματοπιστωτικά και ισοζυγίου πληρωμών για την Κοινότητα·

ότι, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 322/97, η Κοινότητα θα πρέπει να μπορεί να έχει έγκαιρη πρόσβαση σε στατιστικές πληροφορίες που να είναι ενημερωμένες, αξιόπιστες, κατάλληλες, συγκρίσιμες μεταξύ κρατών μελών και να συλλέγονται με τον αποτελεσματικότερο δυνατό τρόπο για τη διαμόρφωση, την εφαρμογή, την παρακολούθηση και την αξιολόγηση των πολιτικών της·

ότι το να είναι διαθέσιμες ενημερωμένες και συγκρίσιμες στατιστικές υψηλής ποιότητας, είναι συχνά αναγκαία συνθήκη για την εφαρμογή των πολιτικών της Κοινότητας·

ότι, προκειμένου να εξασφαλιστεί η συνοχή και η συγκρισιμότητα των στατιστικών πληροφοριών στην Κοινότητα, είναι ανάγκη να καταρτιστεί μεσοπρόθεσμο κοινοτικό στατιστικό πρόγραμμα το οποίο θα καθορίζει τους προσανατολισμούς, τους κύριους τομείς και τους στόχους των δράσεων που προβλέπονται στο πλαίσιο των εν λόγω προτεραιοτήτων·

ότι, σε ορισμένους τομείς που καλύπτονται από διάφορες κοινοτικές πολιτικές, είναι σημαντική η ταξινόμηση των δεδομένων ανά φύλο·

ότι η ειδική μέθοδος κατάρτισης των κοινοτικών στατιστικών απαιτεί ιδιαίτερα στενή συνεργασία στα πλαίσια ενός αναπτυσσόμενου κοινοτικού στατιστικού συστήματος, μέσω της επιτροπής του στατιστικού προγράμματος, που συστάθηκε με την απόφαση 89/382/ΕΟΚ, Ευρατόμ [4], όσον αφορά την αναπροσαρμογή του συστήματος, κυρίως με τη θέσπιση των νομικών μέσων που είναι αναγκαία για την κατάρτιση των εν λόγω κοινοτικών στατιστικών και ότι

([1]) ΕΕ C 328 της 28.10.1998, σ. 227.
([2]) ΕΕ C 235 της 27.7.1998, σ. 60.
([3]) ΕΕ L 52 της 22.2.1997, σ. 1.
([4]) ΕΕ L 181 της 28.6.1989, σ. 47.

πρέπει να λαμβάνεται υπόψη η επιβάρυνση των ερωτώμενων, είτε πρόκειται για επιχειρήσεις είτε για νοικοκυριά ή για άτομα·

ότι, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 322/97, πριν υποβάλει το σχέδιο απόφασής της, η Επιτροπή υπέβαλε τις κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με την κατάρτιση του προγράμματος στην επιτροπή του στατιστικού προγράμματος, στην ευρωπαϊκή συμβουλευτική επιτροπή στατιστικής πληροφόρησης στον οικονομικό και κοινωνικό τομέα και στην επιτροπή στατιστικών για θέματα νομισματικά, χρηματοπιστωτικά και ισοζυγίου πληρωμών·

ότι, κατά την εφαρμογή του παρόντος προγράμματος, ισχύουν οι αρχές που μνημονεύονται στο άρθρο 10 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 322/97, ιδίως οι αρχές περί αμεροληψίας και αξιοπιστίας·

ότι μια αναφορά σε στατιστική δράση στο προσαρτημένο πρόγραμμα-πλαίσιο δεν επηρεάζει τις εξουσίες της αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής, όπως ορίζονται στη συνθήκη,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Συστήνεται το κοινοτικό στατιστικό πρόγραμμα για την περίοδο 1998-2002 (στο εξής: «το πρόγραμμα»). Το πρόγραμμα προσαρτάται στην παρούσα απόφαση. Καθορίζει τους προσανατολισμούς, τους κύριους τομείς και τους στόχους των δράσεων που προβλέπονται για την περίοδο αυτή.

Άρθρο 2

Λαμβάνοντας υπόψη τους πόρους που διαθέτουν οι εθνικές αρχές και η Επιτροπή, το πρόγραμμα καλύπτει τις κυριότερες προτεραιότητες της πολιτικής της Κοινότητας, όσον αφορά:

— την Οικονομική και Νομισματική Ένωση,

— την ανταγωνιστικότητα, ανάπτυξη και απασχόληση,

— τη διεύρυνση της Ευρωπαϊκής Ένωσης

και εξασφαλίζει επίσης τη συνέχιση της υπάρχουσας στατιστικής υποστήριξης για τις αποφάσεις σε τομείς τρεχουσών πολιτικών και την κάλυψη των πρόσθετων απαιτήσεων που προκύπτουν από τις νέες κοινοτικές πρωτοβουλίες πολιτικής.

Άρθρο 3

Το πρόγραμμα εκτελείται σύμφωνα με τους κανόνες και τις αρχές που ορίζονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 322/97.

Άρθρο 4

Κατά τη διάρκεια του τρίτου έτους εκτέλεσης του προγράμματος, η Επιτροπή θα εκπονήσει ενδιάμεση έκθεση η οποία θα παρουσιάζει το στάδιο ανάπτυξής του και θα την υποβάλει στην επιτροπή του στατιστικού προγράμματος.

Στο τέλος της περιόδου που καλύπτεται από το πρόγραμμα, η Επιτροπή, έπειτα από διαβουλεύσεις με την επιτροπή του στατιστικού προγράμματος, υποβάλλει κατάλληλη έκθεση αξιολόγησης σχετικά με την εκτέλεση του προγράμματος, λαμβάνοντας υπόψη τις απόψεις ανεξάρτητων εμπειρογνωμόνων. Η έκθεση αυτή θα ολοκληρωθεί μέχρι το τέλος του 2003 και κατόπιν θα υποβληθεί στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο.

Άρθρο 5

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 22 Δεκεμβρίου 1998.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

C. EINEM

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

ΚΟΙΝΟΤΙΚΟ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ (1998-2002): ΠΡΟΣΑΝΑΤΟΛΙΣΜΟΙ

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

i) **Η ανάγκη στατιστικής πληροφόρησης για την πολιτική της ΕΕ**

Η στατιστική πληροφόρηση είναι πρωταρχικής σημασίας προκειμένου τα όργανα της ΕΕ και το ευρύ κοινό να έχουν στη διάθεσή τους οποιαδήποτε μέσα για τον καθορισμό επί πραγματικής βάσης τόσο της ανάγκης για πρωτοβουλίες ευρωπαϊκής πολιτικής όσο και της προόδου την οποία σημειώνουν τέτοιες πρωτοβουλίες. Η Eurostat (η Στατιστική Υπηρεσία των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων) έχει ως κύριο έργο της την παροχή στατιστικής πληροφόρησης στο πλαίσιο ενός ευρέος φάσματος κοινωνικών, οικονομικών και περιβαλλοντικών παραγόντων, προκειμένου να υποστηρίζονται υπάρχουσες και μελλοντικές πολιτικές της ΕΕ.

Διάρθρωση του παραρτήματος

Το παράρτημα αυτό παρέχει μια σύνοψη των ευρωπαϊκών στατιστικών απαιτήσεων, από την πλευρά των αναγκών των πολιτικών της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Οι ανάγκες αυτές υποδιαιρούνται με βάση τους δεκαεπτά τίτλους που προσδιορίζονται στη συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, στις συνθήκες για την ίδρυση των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και στη συνακόλουθη νομοθεσία. Ένας δέκατος όγδοος «τίτλος» προστέθηκε προκειμένου να καλύψει τις απαιτήσεις της πολιτικής από τη χρηματοδότηση της Ένωσης (ΦΠΑ και ΑΕΠ, ο τρίτος και ο τέταρτος πόρος) και επίσης τις δραστηριότητες σχετικά με τη διεύρυνση.

Για κάθε έναν από αυτούς τους τίτλους πολιτικών, το παρόν παράρτημα παρέχει:

— τον κύριο προσανατολισμό των στατιστικών εργασιών που θα πραγματοποιηθούν σε αυτή την πενταετή περίοδο για κάθε τομέα πολιτικής και τα προβλεπόμενα ειδικά σχέδια δράσης,

— τις ειδικές διατάξεις της συνθήκης και τις κύριες νομικές πράξεις που δίνουν ώθηση στις εργασίες,

— την παρουσία τυχόν εγγράφων πολιτικής που αποτελούν τη βάση των στατιστικών απαιτήσεων,

— ένδειξη των προβλεπόμενων κανονιστικών πλαισίων που σχετίζονται με τις στατιστικές για την πολιτική (θα οριστικοποιούνται στο ετήσιο πρόγραμμα κάθε έτος όπως προβλέπεται στον κανονισμό του Συμβουλίου σχετικά με τις κοινοτικές στατιστικές),

— τους τομείς στατιστικών εργασιών που υποστηρίζουν τις πολιτικές του τίτλου σύμφωνα με την ταξινόμηση του ΚΣΣ για τα θέματα εργασίας, όπως εκτίθεται στο παράρτημα ΙΙ,

— τα θέματα εκείνα για τα οποία υπάρχουν ανεπαρκείς πόροι όσον αφορά την εξασφάλιση της ολοκλήρωσης των εργασιών σύμφωνα με το απαιτούμενο χρονοδιάγραμμα.

Το παρόν παράρτημα επικεντρώνεται στα σημεία του προγράμματος εργασίας τα οποία είναι καθοριστικά από πλευράς πολιτικής.

ii) **Στρατηγικές του προγράμματος**

Σε ολόκληρο το πρόγραμμα εργασιών, οι στρατηγικές κατευθυντήριες γραμμές θα επικεντρώνονται ως εξής:

α) *χρήστες:* ικανοποίηση των απαιτήσεων των κοινοτικών πολιτικών και προσαρμογή των στατιστικών πληροφοριών στις ανάγκες των χρηστών·

β) *προτεραιότητες:* απαίτηση σαφούς προσδιορισμού των προτεραιοτήτων κατά τρόπον ώστε να υποδεικνύονται οι εργασίες οι οποίες είναι ή δεν είναι δυνατόν να πραγματοποιηθούν, δεδομένων των προοπτικών άντλησης πόρων·

γ) *σχεδιασμός των εργασιών:* εντός του πλαισίου προτεραιοτήτων, αποτελεσματική διοργάνωση των δραστηριοτήτων που είναι αναγκαίες για την επίτευξη των στόχων παραγωγής· θα αναπτυχθούν σημαντικά σχέδια, είτε υποδομής είτε σε τομείς, τα οποία θα κάνουν χρήση τεχνικών διαχείρισης σχεδίων·

δ) *συντονισμός:* εξασφάλιση τακτικής επικοινωνίας μεταξύ των υπηρεσιών της Επιτροπής ως χρηστών των κοινοτικών στατιστικών για θέματα πολιτικής και των παρόχων, στους κόλπους ενός αναπτυσσόμενου κοινοτικού στατιστικού συστήματος, από τους οποίους εξαρτάται η παροχή στοιχείων·

ε) *ποιότητα:* συνεχής αναζήτηση τρόπων για τη βελτίωση της ποιότητας (περιλαμβανομένης και της επικαιρότητας) των κοινοτικών στατιστικών και (...) επίτευξη πιο ομοιόμορφων προτύπων και μεγαλύτερης ακρίβειας·

στ) *αποτελεσματικότητα:* εξασφάλιση ότι η σχέση κόστους/αποτελεσματικότητας της διαδικασίας παροχής στοιχείων θα είναι η κατά το δυνατόν καλύτερη·

ζ) *επιβάρυνση απάντησης:* μείωση στο κατά το δυνατόν απόλυτο ελάχιστο της επιβάρυνσης των ερωτώμενων·

η) *διεθνή πρότυπα:* οι κοινοτικές στατιστικές θα είναι συγκρίσιμες με τις στατιστικές που πραγματοποιούνται σε άλλες περιοχές του κόσμου, δεδομένου ότι θα λαμβάνουν υπόψη τα πρότυπα που έχουν εγκρίνει αρμόδιοι διεθνείς οργανισμοί.

Οι πτυχές αυτές θα αποτελέσουν αντικείμενο παρακολούθησης κατά τη διάρκεια της εκτέλεσης του προγράμματος και τα ευρήματά τους θα περιληφθούν στην αξιολόγηση του προγράμματος.

iii) **Διαχείριση των προτεραιοτήτων**

Η διαχείριση των προτεραιοτήτων για στατιστικές εργασίες γίνεται σύμφωνα με τρεις διαφορετικές κατηγορίες δραστηριοτήτων. Οι προτεραιότητες αυτές αναθεωρούνται από την Επιτροπή, μετά από διαβούλευση με την επιτροπή του στατιστικού προγράμματος (ΕΣΠ), σε ετήσια βάση προκειμένου να ληφθούν υπόψη τα επόμενα έτη του προγράμματος. Οι νέες δράσεις και πρωτοβουλίες θα πρέπει να βασίζονται σε μια πλήρη εικόνα των αιτημάτων για στατιστικές, καθώς και να λαμβάνουν υπόψη την ικανότητα των κρατών μελών να ανταποκρίνονται σε αυτά. Τα νέα αιτήματα θα πρέπει να σταθμίζονται σε σχέση με τις υφιστάμενες στατιστικές.

α) *Κύριες απαιτήσεις των κοινοτικών πολιτικών*

Η εφαρμογή πρωτοβουλιών κοινοτικής πολιτικής θα δημιουργήσει την ανάγκη για νέα στατιστικά στοιχεία. Η πολιτική και οι σχετικές στατιστικές απαιτήσεις που κρίθηκαν πρώτης προτεραιότητας, έχουν ως εξής:

— Οικονομική και Νομισματική Ένωση, τρίτο στάδιο: απαιτήσεις για στατιστικές σχετικά με το σύμφωνο σταθερότητας και ανάπτυξης, τους βραχυπρόθεσμους δείκτες ζήτησης, την παραγωγή, τη δραστηριότητα της αγοράς εργασίας και τις δαπάνες,

— ανταγωνιστικότητα, ανάπτυξη και απασχόληση και «Σύμφωνο για την απασχόληση»: διάρθρωση των δαπανών και της παραγωγής των επιχειρήσεων, διάρθρωση της αγοράς εργασίας,

— διεύρυνση της ΕΕ: σημαντικά αιτήματα για αξιόπιστες και συγκρίσιμες στατιστικές πληροφορίες για τις υποψήφιες χώρες.

β) *Στατιστική υποστήριξη των εν εξελίξει πολιτικών*

Οι στατιστικές δραστηριότητες που υποστηρίζουν υφιστάμενους τομείς κοινοτικής πολιτικής, όπως η γεωργία, η οικονομική και κοινωνική συνοχή, το εξωτερικό εμπόριο, θα εξακολουθήσουν να αποτελούν αντικείμενο συνεχούς επανεξέτασης των αναγκών.

γ) *Άλλοι τομείς*

Άλλοι τομείς συλλογής στατιστικών στοιχείων που δεν καλύπτονται παραπάνω, είναι, ωστόσο, αναγκαίοι για σκοπούς πολιτικής. Η παροχή των στοιχείων αυτών θα εξαρτηθεί από τους διαθέσιμους πόρους.

Για τις δραστηριότητες σε αυτό το πλαίσιο προτεραιοτήτων, το λεπτομερές φάσμα και η έκταση των συλλεγόμενων στοιχείων θα εξακολουθήσουν, κατά γενικό κανόνα, να καταρτίζονται από την Eurostat μαζί με τα κράτη μέλη στα πλαίσια της ΕΣΠ και της επιτροπής στατιστικών για θέματα νομισματικά, χρηματοπιστωτικά και ισοζυγίου πληρωμών (ΕΣΝΧΙΠ) σύμφωνα με τους κανόνες που ορίζονται στον κανονισμό του Συμβουλίου σχετικά με τις κοινοτικές στατιστικές και σύμφωνα με τις αρχές που συμφωνήθηκαν για τέτοιες αποφάσεις σχετικά με τη διαχείριση των εργασιών.

iv) **Επικουρικότητα**

Το σχετικό νομοθετικό πλαίσιο καλύπτεται τόσο από την απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη σύσταση της ΕΣΠ (89/382/ΕΟΚ, Ευρατόμ) όσο και από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 322/97 του Συμβουλίου σχετικά με τις κοινοτικές στατιστικές, με την υποστήριξη της απόφασης της Επιτροπής σχετικά με το ρόλο της Eurostat όσον αφορά την παραγωγή κοινοτικών στατιστικών (97/281/ΕΚ), προκειμένου να εξασφαλιστεί μια συντονισμένη προσέγγιση σχετικά με τη στατιστική πληροφόρηση σε όλες τις υπηρεσίες της Επιτροπής. Η Eurostat μπορεί να πραγματοποιήσει ένα τόσο σημαντικό έργο μόνο σε συνεργασία με τις στατιστικές αρχές στα κράτη μέλη και, κατά συνέπεια, βασίζει πάντοτε τις δραστηριότητές της σε μια θεμελιώδη αρχή επικουρικότητας. Αυτό επιτυγχάνεται με ένα ευρύ φάσμα εθνικών αρχών αλλά κατά κύριο λόγο με τις εθνικές στατιστικές υπηρεσίες των κρατών μελών της ΕΕ.

v) **Η ισορροπία αναγκών και πόρων**

Το ΚΣΣ πρέπει να παρακολουθεί συνεχώς την ισορροπία μεταξύ των αναγκών για πληροφόρηση για τους σκοπούς των κοινοτικών πολιτικών, αφενός, και των απαιτούμενων πόρων, αφετέρου, τόσο στην ΕΕ όσο και σε επίπεδο εθνικών και περιφερειακών αρχών, για την παροχή της πληροφόρησης. Η αυξημένη επιβάρυνση των ερωτωμένων εξελίσσεται σε όλο και περισσότερο κρίσιμο παράγοντα σε τέτοιες αξιολογήσεις. Είναι επίσης σημαντικό να διατηρείται επαρκής ευελιξία η οποία θα επιτρέπει στις εθνικές αρχές να εφαρμόζουν τις πλέον αποτελεσματικές έναντι του κόστους λύσεις προκειμένου να ικανοποιούνται οι κοινοτικές ανάγκες για στατιστική πληροφόρηση. Το στατιστικό σύστημα έχει αναπτυχθεί σε σημαντικό βαθμό κατά τα τελευταία χρόνια. Οι πρόσφατες επενδύσεις χρειάζονται εδραίωση και περιοδική επανεξέταση ώστε να καθίσταται δυνατή η αποδέσμευση οικονομικών και άλλων μέσων για έργα υψηλότερης προτεραιότητας.

Το παρόν παράρτημα προσδιορίζει το πλήρες σύνολο των στατιστικών απαιτήσεων που είναι αναγκαίες για την υποστήριξη των κοινοτικών πολιτικών και, στο πλαίσιο της συνολικής διαχείρισης των πόρων, για τον καθορισμό της κατανομής των προτεραιοτήτων στα διάφορα μέρη των στατιστικών εργασιών σύμφωνα με το πλαίσιο που περιγράφηκε παραπάνω.

ΤΙΤΛΟΣ Ι

Η ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ ΤΩΝ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΩΝ

Στατιστικές συνέπειες

Για τη διαχείριση και την παρακολούθηση της εσωτερικής αγοράς απαιτούνται πληροφορίες σχετικά με τη διακίνηση εμπορευμάτων μεταξύ των κρατών μελών της ΕΕ. Επίσης, για τους σκοπούς της ΟΝΕ απαιτούνται στοιχεία σχετικά με το εμπόριο μεταξύ των κρατών μελών που έχουν υιοθετήσει το ενιαίο νόμισμα και εκείνων που δεν το έχουν υιοθετήσει.

Απαιτούνται πληροφορίες —λεπτομερείς ή συγκεντρωτικές— όσον αφορά τη συγκέντρωση των εθνικών λογαριασμών και τις τομεακές αναλύσεις, τους κανόνες ανταγωνισμού, τη διαχείριση και τον προσανατολισμό της γεωργίας και της αλιείας, την περιφερειακή ανάπτυξη, την ενεργειακή προστασία κ.λπ.

Τις πληροφορίες αυτές παρέχει το σύστημα Intrastat, το οποίο εισήχθη το 1993.

Με την ολοκλήρωση της εσωτερικής αγοράς, τα τελωνειακά έγγραφα και οι έλεγχοι δεν μπορούν πλέον να χρησιμοποιούνται ως πηγή στατιστικών για το εμπόριο αγαθών μεταξύ των κρατών μελών. Κατά συνέπεια, ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3330/91 προβλέπει την παραγωγή των στατιστικών αυτών μέσω της άμεσης συλλογής από ενδοκοινοτικούς φορείς (Intrastat). Ωστόσο, προέκυψαν αρχικά ορισμένα προβλήματα με το Intrastat (μεγάλες καθυστερήσεις στη δημοσίευση των στοιχείων, υψηλό ποσοστό μη απάντησης και χαμηλή ποιότητα μερικών επιμέρους στατιστικών στοιχείων) τα οποία οδήγησαν την Επιτροπή να προτείνει ενίσχυση του συστήματος συλλογής.

Η μη ικανοποιητική ποιότητα των αποτελεσμάτων που παρέχονται από το σύστημα και η διοικητική επιβάρυνση, την οποία πολλές ΜΜΕ θεωρούν υπερβολική, οδήγησαν την Eurostat να αναλάβει διάφορους τύπους δράσης (αξιολόγηση των εθνικών συστημάτων Intrastat, δημοσκοπήσεις μεταξύ των παρόχων και των χρηστών των στατιστικών, σεμινάρια σχετικά με το μέλλον του Intrastat).

Κατά συνέπεια, οι εργασίες σχετικά με τις διορθώσεις και απλουστεύσεις (πρωτοβουλία SLIM) θα συνεχισθούν, καθιστώντας δυνατό να μειωθεί η επιβάρυνση των επιχειρήσεων και να βελτιωθεί η λειτουργία του συστήματος. Μια άλλη προτεραιότητα είναι η συνεχής αναπροσαρμογή των μεθόδων που χρησιμοποιούνται για τη συλλογή, την επεξεργασία και τη διάδοση των στοιχείων (σχέδιο Edicom).

Ο σχεδιασμός των στατιστικών για το ενδοκοινοτικό εμπόριο θα επηρεασθεί σημαντικά από τη νέα απαίτηση της ΟΝΕ για έγκαιρα και ακριβέστατα αριθμητικά στοιχεία σε μακροοικονομικό επίπεδο και, κατά πάσα πιθανότητα, από την πιθανή μεταβολή στο σύστημα ΦΠΑ. Θα διενεργηθεί έρευνα για επανασχεδιασμό του συστήματος.

Η ανάπτυξη και η διαχείριση του συστήματος Intrastat και των πληροφοριών που απαιτούνται για την κοινή εμπορική πολιτική της ΕΕ (Extrastat) πρέπει να πραγματοποιηθούν στα πλαίσια ενός συνεκτικού συστήματος πληροφοριών (Comext — βλέπε τίτλο VII) ανταποκρινόμενες στις μελλοντικές ανάγκες.

Περίληψη

Κατά τη διάρκεια της περιόδου εκτέλεσης του προγράμματος, η Επιτροπή θα προσπαθήσει:

— να βελτιώσει τη λειτουργία του συστήματος Intrastat και την ποιότητα των αποτελεσμάτων του όσον αφορά την ακρίβεια και τη διαθεσιμότητα, ώστε να ανταποκρίνεται, ειδικότερα, στην απαίτηση για παροχή εθνικών λογαριασμών,

— να μειώσει την επιβάρυνσή του στους ερωτωμένους μέσω εναλλακτικών και απλουστευτικών προτάσεων,

— οι στατιστικές επιπτώσεις μιας πιθανής αλλαγής του συστήματος ΦΠΑ και η απαίτηση να διατίθενται έγκαιρα ακριβέστατα αριθμητικά στοιχεία σε μακροοικονομικό επίπεδο θα αναλυθούν σε βάθος και θα προταθούν εναλλακτικές στατιστικές εξελίξεις.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος I και Τίτλος V κεφάλαιο 3

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3330/91 του Συμβουλίου, της 7ης Νοεμβρίου 1991, για τις στατιστικές των συναλλαγών αγαθών μεταξύ κρατών μελών (ΕΕ L 316 της 16.11.1991, σ. 1)

όπως τροποποιήθηκε από τον:

Κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3046/92 της Επιτροπής, της 22ας Οκτωβρίου 1992, περί καθορισμού διατάξεων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3330/91 του Συμβουλίου για τις στατιστικές των συναλλαγών αγαθών μεταξύ κρατών μελών και περί τροποποιήσεως του εν λόγω κανονισμού (ΕΕ L 307 της 23.10.1992, σ. 27)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2256/92 της Επιτροπής, της 31ης Ιουλίου 1992, περί των στατιστικών κατωφλίων για τις στατιστικές εμπορίου μεταξύ κρατών μελών (ΕΕ L 219 της 4.8.1992, σ. 40)

όπως διορθώθηκε από το:

Διορθωτικό στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2256/92 της Επιτροπής, της 31ης Ιουλίου 1992, περί των στατιστικών κατωφλίων για τις στατιστικές εμπορίου μεταξύ κρατών μελών (ΕΕ L 170 της 13.7.1993, σ. 32)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3046/92 της Επιτροπής, της 22ας Οκτωβρίου 1992, περί καθορισμού διατάξεων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3330/91 του Συμβουλίου για τις στατιστικές των συναλλαγών αγαθών μεταξύ κρατών μελών και περί τροποποιήσεως του εν λόγω κανονισμού (ΕΕ L 307 της 23.10.1992, σ. 27)

όπως τροποποιήθηκε από τον:

Κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2385/96 της Επιτροπής, της 16ης Δεκεμβρίου 1996, για τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3046/92 περί καθορισμού διατάξεων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3330/91 του Συμβουλίου για τις στατιστικές των συναλλαγών αγαθών μεταξύ κρατών μελών και για τροποποίηση του εν λόγω κανονισμού, όσον αφορά την απλούστευση της αναφοράς της καθαρής μάζας (ΕΕ L 326 της 17.12.1996, σ. 10)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 860/97 της Επιτροπής, της 14ης Μαΐου 1997, για τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3046/92 όσον αφορά την αναφορά της αξίας των εμπορευμάτων (ΕΕ L 123 της 15.5.1997, σ. 12)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3590/92 της Επιτροπής, της 11ης Δεκεμβρίου 1992, περί των μέσων διαβίβασης των στατιστικών πληροφοριών για τις στατιστικές του εμπορίου μεταξύ κρατών μελών (ΕΕ L 364 της 12.12.1992, σ. 32)

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1125/94 της Επιτροπής, της 17ης Μαΐου 1994, σχετικά με τις προθεσμίες διαβίβασης των αποτελεσμάτων της στατιστικής του εμπορίου μεταξύ των κρατών μελών (ΕΕ L 124 της 18.5.1994, σ. 1)

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2820/94 της Επιτροπής, της 21ης Νοεμβρίου 1994, για τον καθορισμό ενός κατωφλίου ανά συναλλαγή στο πλαίσιο της στατιστικής του εμπορίου μεταξύ των κρατών μελών (ΕΕ L 299 της 22.11.1994, σ. 1)

Απόφαση 96/715/ΕΚ του Συμβουλίου, της 9ης Δεκεμβρίου 1996, σχετικά με τα τηλεματικά δίκτυα μεταξύ διοικήσεων για τις στατιστικές των συναλλαγών αγαθών μεταξύ κρατών μελών (EDICOM) (ΕΕ L 327 της 18.12.1996, σ. 34)

Απόφαση της Επιτροπής (Ε/97/599), της 24ης Απριλίου 1997, με την οποία εγκρίνονται 29 προτάσεις για δράσεις που είναι πιθανό να λάβουν κοινοτική χρηματοδότηση στα πλαίσια της απόφασης 96/715/ΕΚ του Συμβουλίου σχετικά με τα τηλεματικά δίκτυα μεταξύ διοικήσεων για τις στατιστικές των συναλλαγών αγαθών μεταξύ κρατών μελών (EDICOM) (δεν έχει ακόμα δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα)

Απόφαση της Επιτροπής (Ε/97/784), της 20ής Μαΐου 1997, με την οποία εγκρίνονται 23 προτάσεις για δράσεις που είναι πιθανό να λάβουν κοινοτική χρηματοδότηση στα πλαίσια της απόφασης 96/715/ΕΚ του Συμβουλίου σχετικά με τα τηλεματικά δίκτυα μεταξύ διοικήσεων για τις στατιστικές των συναλλαγών αγαθών μεταξύ κρατών μελών (EDICOM) (δεν έχει ακόμα δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα).

Έγγραφα πολιτικής

Η αξιοποίηση των πλεονεκτημάτων της εσωτερικής αγοράς — Στρατηγικό πρόγραμμα [COM(93)632].

Η πρωτοβουλία Slim — Έκθεση της Επιτροπής προς το Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο για το πρότυπο σχέδιο Slim [COM(96)559].

Κοινό σύστημα ΦΠΑ — Πρόγραμμα για την ενιαία αγορά [COM(96)328].

Στατιστική νομοθεσία

Ενδέχεται να απαιτηθεί η τροποποίηση ή η θέσπιση νέου βασικού κανονισμού, ώστε να περιλάβει τα αποτελέσματα των υπό διενέργεια μελετών σχετικά με τα συστήματα εναλλακτικής συλλογής (Slim και τις πιθανές εξελίξεις στον τομέα του ΦΠΑ.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*
ΤΙΤΛΟΣ Ι: **ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ ΤΩΝ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΩΝ**	
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	53 Εμπόριο αγαθών 57 Άλλες οικονομικές στατιστικές (στατιστικές σχετικά με την εσωτερική αγορά)
Άλλα σημαντικά θέματα	44 Βιομηχανία 45 Ενέργεια και πρώτες ύλες 47 Διανεμητικό εμπόριο 48 Μεταφορές 64 Φυτική παραγωγή 65 Ζωική παραγωγή 66 Γεωργοβιομηχανικές στατιστικές

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Καθυστέρηση της οικονομικής υποστήριξης δράσεων στα κράτη μέλη με στόχο την επιτάχυνση της εφαρμογής των νέων κανονισμών σχετικά με τους βραχυπρόθεσμους δείκτες και τις στατιστικές διάρθρωσης των επιχειρήσεων για:

— τη βιομηχανία (θέμα 44),

— το διανεμητικό εμπόριο (θέμα 47).

ΤΙΤΛΟΣ ΙΙ

Η ΓΕΩΡΓΙΑ (ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΗΣ ΤΗΣ ΑΛΙΕΙΑΣ)

Στατιστικές συνέπειες

Γεωργία

Η κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) απορροφά σχεδόν το ήμισυ του προϋπολογισμού των Κοινοτήτων. Η Επιτροπή έχει, κατά συνέπεια, σημαντικά καθήκοντα σε σχέση με την ΚΓΠ. Έχει το συνήθη ρόλο της χάραξης, παρακολούθησης, αξιολόγησης και αναπροσαρμογής της πολιτικής. Η Επιτροπή υποβάλλει τακτικές προτάσεις για νομοθεσία του Συμβουλίου σχετικά με τις παραμέτρους γεωργικών τιμών και ποσοτήτων. Έχει επίσης εκτεταμένη αρμοδιότητα λόγω εξουσιοδότησης για την τρέχουσα διαχείριση. Ένα ευρύ σύνολο γεωργικών στατιστικών αναπτύχθηκε προκειμένου να υποστηρίξει τις διάφορες αυτές δραστηριότητες. Καλύπτει τις γεωργικές διαρθρώσεις, τις γεωργικές τιμές και εισοδήματα, τις στατιστικές παραγωγής (συγκομιδές, ζωικό κεφάλαιο, ισολογισμούς), τη γεωργική βιομηχανία και τη δασοκομία.

Η κυριότερη προσπάθεια τα επόμενα πέντε έτη θα είναι, όπως και στο τρέχον πρόγραμμα, να λειτουργήσει αυτό το σύνολο στατιστικών και να πραγματοποιηθούν ουσιαστικές εργασίες διατήρησης, ήτοι οι απαιτούμενες αναπροσαρμογές για την ευθυγράμμιση με τις τρέχουσες λεπτομέρειες της ΚΓΠ, με τις τεχνικές εξελίξεις (π.χ. πληροφορική) και με τις υπόλοιπες επίσημες στατιστικές. Ιδιαίτερη προσοχή θα εξακολουθήσει να δίνεται στην περιβαλλοντική διάσταση, με την ανάπτυξη των στατιστικών που απαιτούνται για την ανάλυση των γεωργικών και περιβαλλοντικών διασυνδέσεων, δηλαδή βελτίωση των στατιστικών σχετικά με τη χρήση των λιπασμάτων και των φυτοφαρμάκων, σχετικά με την οργανική καλλιέργεια και τις δράσεις για τη διατήρηση της βιολογικής ποικιλομορφίας και των αγροτικών οικοτόπων.

Περαιτέρω προσοχή θα δοθεί επίσης στη διατήρηση της ποιότητας, και ιδιαίτερα της συγκρισιμότητας, ενόψει των οικονομικών μέτρων στον εν λόγω τομέα τόσο σε εθνικό επίπεδο όσο και σε επίπεδο Eurostat. Θα χρειαστεί να δοθεί παράταση της απόφασης του Συμβουλίου για τη βελτίωση των κοινοτικών γεωργικών στατιστικών. Το διαχειριστικό αυτό πλαίσιο παρέχει μια συλλογική και διαφανή προσέγγιση για τη σταθερά καλύτερη χρήση των εθνικών και κοινοτικών πόρων που διατίθενται για την παραγωγή των γεωργικών στατιστικών χάρη στις δοκιμασμένες προσαρμογές που έχουν ως στόχο την ικανοποίηση των κοινοτικών αναγκών. Οι παραγόμενες στατιστικές θα τεθούν σε ευρύτερη χρήση (π.χ. δημιουργία μοντέλων, άμεση πρόσβαση από πλευράς των κρατών μελών και διαρθρωμένη επέκταση προς την κατεύθυνση των γενικευμένων στατιστικών για τη χρήση γης).

Παράλληλα με τη διατήρηση και τη βελτίωση του υφιστάμενου συνόλου γεωργικών στατιστικών, θα αναληφθούν δύο καθήκοντα που θα στοχεύουν στο μέλλον. Θα καθοριστούν νέες γεωργικές στατιστικές και ο τρόπος ανάπτυξής τους (συμπεριλαμβανομένων των κριτηρίων αξιολόγησης) με στόχο να ανταποκρίνονται στις ανάγκες της ΚΓΠ για επτά έως δέκα έτη. Γι' αυτό το λόγο, θα πρέπει να λαμβάνουν υπόψη τον τρόπο με τον οποίο μπορεί να μεταβληθεί η ΚΓΠ μετά τη μεταρρύθμιση που απορρέει από τις προτάσεις του «Προγράμματος δράσης 2000» και ως συνέπεια παραγόντων όπως η διεύρυνση, οι αναλήψεις διεθνών υποχρεώσεων, το περιβάλλον και το μέλλον του αγροτικού κόσμου. Μια λεπτομερής, ανεξάρτητη ανασκόπηση του σημερινού συστήματος εξετάζεται ως συμβολή στις εν λόγω εργασίες. Το δεύτερο καθήκον είναι η συνέχιση και η εμβάθυνση της κανονικής ροής συγκρίσιμων στοιχείων από επίσημες πηγές σε χώρες της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης. Τα στοιχεία αυτά απαιτούνται ήδη για τις διαπραγματεύσεις προσχώρησης και κατάλληλες εξελίξεις θα διευκολύνουν τη μετέπειτα πλήρη ενσωμάτωση.

Αλιεία

Τα τρία κύρια στοιχεία της κοινής αλιευτικής πολιτικής (ΚΑΠ) είναι η διαχείριση των αλιευτικών πόρων, η διαχείριση της αγοράς για τα προϊόντα αλιείας και η αναδιάρθρωση της αλιευτικής βιομηχανίας της ΕΕ στο πλαίσιο των περιορισμών των πόρων. Η νομοθεσία για τα αλιεύματα, τις εκφορτώσεις και την υδατοκαλλιέργεια, που αναπτύχθηκε στο πλαίσιο του στατιστικού προγράμματος της Eurostat, ανταποκρίνεται στις τρέχουσες στατιστικές απαιτήσεις της Επιτροπής όσον αφορά τα δύο πρώτα στοιχεία της ΚΑΠ.

Οι μελλοντικές εξελίξεις στους κόλπους της ΚΑΠ θα επικεντρωθούν στην ενσωμάτωση των διάφορων συστατικών στοιχείων από τη βιολογία μέχρι τους πόρους, με τον καλύτερο έλεγχο των δραστηριοτήτων των αλιευτικών σκαφών. Τα μέτρα αυτά δεν είναι πιθανόν να οδηγήσουν σε πρόσθετη ζήτηση για στοιχεία και η κύρια προσπάθεια στα επόμενα έτη θα είναι η παγίωση και η βελτίωση των ροών στοιχείων (πληρότητα, έγκαιρος χαρακτήρας, σταθερότητα, συγκρισιμότητα και εύκολη πρόσβαση) με βάση την υπάρχουσα νομοθεσία.

Η ανάπτυξη πολιτικών με βάση τις κοινωνικές και οικονομικές συνέπειες του περιορισμού των δραστηριοτήτων των αλιευτικών σκαφών και της μείωσης του μεγέθους του αλιευτικού στόλου της ΕΕ, θα προκαλέσει αύξηση της ζήτησης στοιχείων σχετικά με τις παραμέτρους για την αξιολόγηση της κοινωνικής και οικονομικής κατάστασης. Η Eurostat θα ανταποκριθεί με κατάλληλο τρόπο σ' αυτές τις εξελίξεις πολιτικής.

Περίληψη

Κατά τη διάρκεια της περιόδου εκτέλεσης του προγράμματος, η Επιτροπή θα προσπαθήσει:

— να εφαρμόσει το σχέδιο Tapas για τη σταδιακή βελτίωση του υπάρχοντος συνόλου γεωργικών στατιστικών, κυρίως όσον αφορά την ποιότητα, τη συγκρισιμότητα, την αποτελεσματικότητα, την εξοικονόμηση, την απλούστευση και τον έγκαιρο χαρακτήρα,

— να σχεδιάσει την ανάπτυξη γεωργικών στατιστικών με σκοπό την κάλυψη των μελλοντικών αναγκών της ΚΓΠ,

— να βοηθήσει στην ανάπτυξη συγκρίσιμων στοιχείων για τις διαπραγματεύσεις σχετικά με τη διεύρυνση της Ένωσης,

— να παγιώσει και να βελτιώσει την ποιότητα των στατιστικών αλιείας (...).

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος II

Γεωργία

Οδηγία 97/77/ΕΚ του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 1997, για την τροποποίηση των οδηγιών 93/23/ΕΟΚ, 93/24/ΕΟΚ και 93/25/ΕΟΚ σχετικά με τη διεξαγωγή στατιστικών ερευνών στον τομέα της παραγωγής χοίρων, βοοειδών και αιγοπροβάτων

Απόφαση 96/411/ΕΚ του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 1996, για τη βελτίωση των κοινοτικών γεωργικών στατιστικών (ΕΕ L 162 της 1.7.1996). Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 571/88 του Συμβουλίου, της 29ης Φεβρουαρίου 1988, για τη διοργάνωση κοινοτικών ερευνών σχετικά με τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων κατά τη χρονική περίοδο 1988-1997 (ΕΕ L 56 της 2.3.1988), όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2467/96 (ΕΕ L 335 της 24.12.1996)

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 3205/93 του Συμβουλίου, της 16ης Νοεμβρίου 1993, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 357/79 σχετικά με τις στατιστικές έρευνες για τις αμπελουργικές εκτάσεις (ΕΕ L 289 της 24.11.1993)

Οδηγία 76/625/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 20ής Ιουλίου 1996, σχετικά με τις στατιστικές έρευνες που θα πραγματοποιηθούν από τα κράτη μέλη προκειμένου να καθοριστούν οι δυνατότητες παραγωγής ορισμένων ειδών οπωροφόρων δένδρων (ΕΕ L 218 της 11.8.1976)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3453/80 του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 1980, περί τροποποιήσεων του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 154/75 σχετικά με την κατάρτιση ελαιοκομικού κτηματολογίου στα κράτη μέλη που παράγουν ελαιόλαδο (ΕΕ L 360 της 31.12.1980)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2392/86 του Συμβουλίου, της 24ης Ιουλίου 1986, σχετικά με τη θέσπιση κοινοτικού αμπελουργικού μητρώου (ΕΕ L 208 της 31.7.1986)

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 400/94 του Συμβουλίου, της 21ης Φεβρουαρίου 1994, για την επέκταση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1615/89 σχετικά με τη θέσπιση ενός ευρωπαϊκού συστήματος πληροφόρησης και επικοινωνίας σχετικά με τη δασοκομία (EFICS) (ΕΕ L 54 της 25.2.1994)

Απόφαση 96/393/ΕΚ της Επιτροπής, της 13ης Ιουνίου 1996, για την τροποποίηση της απόφασης 85/377/ΕΟΚ σχετικά με την κοινοτική τυπολογία για τις γεωργικές εκμεταλλεύσεις (ΕΕ L 163 της 2.7.1996)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 837/90 του Συμβουλίου, της 26ης Μαρτίου 1990, για τα στατιστικά στοιχεία που πρέπει να παρέχουν τα κράτη μέλη σχετικά με την παραγωγή σιτηρών (ΕΕ L 88 της 3.4.1990)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 959/93 του Συμβουλίου, της 5ης Απριλίου 1993, σχετικά με τις στατιστικές πληροφορίες που πρέπει να παρέχονται από τα κράτη μέλη σχετικά με άλλα φυτικά προϊόντα εκτός από τα σιτηρά (ΕΕ L 98 της 24.4.1993)

Απόφαση αριθ. 94/753/ΕΚ του Συμβουλίου, της 14ης Νοεμβρίου 1994, για τη συνέχιση των εφαρμογών της τηλεπισκόπισης στις γεωργικές στατιστικές για την περίοδο 1994-1998 (ΕΕ L 299 της 22.11.1994)

Οδηγία 93/23/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 1ης Ιουνίου 1993, σχετικά με τη διεξαγωγή στατιστικών ερευνών στον τομέα της παραγωγής χοίρων (ΕΕ L 149 της 21.6.1993)

Οδηγία 93/24/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 1ης Ιουνίου 1993, σχετικά με τη διεξαγωγή στατιστικών ερευνών στον τομέα της παραγωγής βοοειδών (ΕΕ L 149 της 21.6.1993)

Οδηγία 93/25/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 1ης Ιουνίου 1993, για τη διεξαγωγή στατιστικών ερευνών στα κράτη μέλη στον τομέα της παραγωγής αιγοπροβάτων (ΕΕ L 149 της 21.6.1993)

Οδηγία 96/16/ΕΚ του Συμβουλίου, της 19ης Μαρτίου 1996, σχετικά με τις στατιστικές έρευνες που πρέπει να διενεργούνται στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων (ΕΕ L 78 της 28.3.1996)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2771/75 του Συμβουλίου, της 29ης Οκτωβρίου 1975, περί κοινής οργάνωσης αγοράς στον τομέα των αβγών (ΕΕ L 282 της 1.11.1975)

Αλιεία

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 1382/91 του Συμβουλίου, της 21ης Μαΐου 1991, για την υποβολή στοιχείων για τις εκφορτώσεις αλιευτικών προϊόντων στα κράτη μέλη (ΕΕ L 133 της 28.5.1998)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3880/91 του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 1991, σχετικά με την υποβολή στατιστικών για τις ονομαστικές αλιεύσεις από τα κράτη μέλη που αλιεύουν στο Βορειοανατολικό Ατλαντικό (ΕΕ L 365 της 31.12.1991)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2018/93 του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1993, σχετικά με την υποβολή στατιστικών για τις αλιεύσεις και την αλιευτική δραστηριότητα των κρατών μελών που αλιεύουν στο Βορειοδυτικό Ατλαντικό (ΕΕ L 186 της 28.7.1993)

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2597/95 του Συμβουλίου, της 23ης Οκτωβρίου 1995, σχετικά με την υποβολή στατιστικών για τις ονομαστικές αλιεύσεις από τα κράτη μέλη που αλιεύουν σε ορισμένες ζώνες εκτός του Βόρειου Ατλαντικού (ΕΕ L 270 της 13.11.1995)

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 788/96 του Συμβουλίου, της 22ας Απριλίου 1996, περί των στατιστικών στοιχείων που πρέπει να υποβάλλουν τα κράτη μέλη σχετικά με την παραγωγή υδατοκαλλιέργειας (ΕΕ L 108 της 1.5.1996)

Έγγραφα πολιτικής

Έγγραφο στρατηγικής: «Μελέτη σχετικά με εναλλακτικές στρατηγικές για την ανάπτυξη σχέσεων στον τομέα της γεωργίας μεταξύ της ΕΕ και των συνδεδεμένων κρατών ενόψει μελλοντικής προσχώρησης των εν λόγω κρατών» [CSE (95) 607, Δεκέμβριος 1995]

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*	
ΤΙΤΛΟΣ II: **ΓΕΩΡΓΙΑ (ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΗΣ ΤΗΣ ΑΛΙΕΙΑΣ**		
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	61	Χρήση γης και ύπαιθρος
	62	Γεωργικές διαρθρώσεις
	63	Γεωργικά εισοδήματα και τιμές
	64	Φυτική παραγωγή
	65	Ζωική παραγωγή
	66	Γεωργοβιομηχανικές στατιστικές
	67	Μεταρρύθμιση των γεωργικών στατιστικών
	68	Στατιστικές δασοκομίας
	69	Στατιστικές αλιείας
	53	Εμπόριο αγαθών
Άλλα σημαντικά θέματα	72	Περιφερειακή και γεωγραφική πληροφόρηση

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Έρευνα γεωργικών διαρθρώσεων: καθυστέρηση της ανάλυσης της έρευνας (θέμα 62)

ΤΙΤΛΟΣ III

Η ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ ΤΩΝ ΠΡΟΣΩΠΩΝ, ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ

Στατιστικές συνέπειες

Πρόσωπα

Για να διασφαλιστεί ο ορθός σχεδιασμός της εν λόγω πολιτικής της Ένωσης, είναι απαραίτητη η διάθεση αξιόπιστων και επίκαιρων πληροφοριών για όλα τα θέματα που αφορούν την κυκλοφορία των πολιτών τόσο στο εσωτερικό της Ένωσης όσο και μεταξύ της Ένωσης και τρίτων χωρών καθώς και ο συστηματικός καθορισμός του πραγματικού πληθυσμού της Ένωσης με βάση τα διοικητικά μητρώα και τις απογραφές, σε συνδυασμό με προβολές των μελλοντικών τάσεων.

Κατά την περίοδο 1998-2002, θα επιτευχθεί η ενοποίηση και η αξιοποίηση των στοιχείων που προήλθαν από την εργασία που πραγματοποιήθηκε την περίοδο 1993-1997. Εκτός από την απογραφή 2000, τα αποτελέσματα της οποίας κατά πάσα πιθανότητα δεν θα είναι διαθέσιμα πριν από το τέλος της περιόδου που καλύπτεται από το παρόν πρόγραμμα, δεν προβλέπεται άλλη συλλογή στοιχείων. Οι στατιστικές εργασίες θα επεκταθούν προκειμένου να καλυφθούν και άλλες γεωγραφικές περιοχές, σε συνδυασμό, κυρίως, με προγράμματα για τις χώρες της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης και τις χώρες της Μεσογείου.

Περίληψη

Οι εργασίες θα εστιαστούν κυρίως:

— στην εναρμόνιση των εννοιών που χρησιμοποιούνται στον τομέα της μετανάστευσης, για παράδειγμα στις απογραφές, στις κοινωνικές έρευνες και στα διοικητικά μητρώα,

— στην ανάλυση των διαθέσιμων στοιχείων.

Υπηρεσίες και κεφάλαια

Οι υφιστάμενες στατιστικές ισοζυγίου πληρωμών θεωρούνται επαρκείς για την παρακολούθηση των διατάξεων που αφορούν την ελεύθερη κυκλοφορία των υπηρεσιών και των κεφαλαίων στην εσωτερική αγορά. Προς το

παρόν, όλα τα κράτη μέλη θεωρούν εξαιρετικά σημαντική τη διατήρηση του εθνικού ισοζυγίου πληρωμών και μετά την έναρξη του τρίτου σταδίου της Οικονομικής και Νομισματικής Ένωσης. Ωστόσο, η ανάπτυξη ενός νέου συστήματος για τη μέτρηση του εμπορίου εξακολουθεί να είναι δυνατή αλλά δεν θα δρομολογηθεί πριν από τη λήξη της τρέχουσας περιόδου προγραμματισμού, δηλαδή το 2002.

Οι ετήσιες και βραχυπρόθεσμες πληροφορίες όσον αφορά τον τομέα των υπηρεσιών είναι σημαντικές για τη διαχείριση και την παρακολούθηση της εσωτερικής αγοράς. Επιπλέον, οι ίδιες πληροφορίες απαιτούνται και για την αξιολόγηση του αντικτύπου που έχουν οι διεθνείς διαπραγματεύσεις στις εθνικές οικονομίες, για τη βελτίωση της ποιότητας των στατιστικών σχετικά με τους τριμηνιαίους και ετήσιους εθνικούς λογαριασμούς, για την ανάλυση της ανταγωνιστικότητας των επιχειρήσεων παροχής υπηρεσιών και του αντικτύπου στην παραγωγικότητα των χρηστών ή για την παρακολούθηση των εξελίξεων στον τομέα της απασχόλησης και, τέλος, για τον προσδιορισμό του ρόλου του τριτογενούς τομέα στην περιφερειακή ανάπτυξη, ιδιαίτερα όσον αφορά τις δραστηριότητες των επιχειρήσεων που παρέχουν υπηρεσίες μεταφορών, χρηματοοικονομικές υπηρεσίες ή επιχειρηματικές υπηρεσίες.

Απαιτείται να θεσπιστεί ένα σύστημα συγκρίσιμων στοιχείων σχετικά με τη βιομηχανία και τις αγορές του οπτικοακουστικού τομέα καθώς και με τις υποδομές και υπηρεσίες επικοινωνιών για την αξιολόγηση των νέων πολιτικών, την υλοποίηση και την παρακολούθηση της εσωτερικής αγοράς και του ανταγωνισμού στους εν λόγω τομείς.

Η ανάλυση της οικονομικής συγκυρίας και των κοινωνικών τάσεων στον τουρισμό επιβάλλει την ενοποίηση του στατιστικού συστήματος όσον αφορά τις πληροφορίες που είναι απαραίτητες για τον βραχυπρόθεσμο και μακροπρόθεσμο προγραμματισμό, ούτως ώστε να παρέχεται η δυνατότητα στις διάφορες επιχειρήσεις που δραστηριοποιούνται στον τομέα του ευρωπαϊκού τουρισμού να εφαρμόζουν ορθή στρατηγική.

Οι εργασίες που θα εκτελεστούν την επόμενη πενταετία θα εστιαστούν, συνεπώς, στην εφαρμογή των νέων κανονισμών του Συμβουλίου σχετικά με τις μελέτες για τη διάρθρωση των επιχειρήσεων και στις βραχυπρόθεσμες στατιστικές στον τριτογενή τομέα, στην ανάπτυξη μιας νέας σειράς στατιστικών που θα συμπληρώσουν τις υφιστάμενες πληροφορίες στον τομέα των επικοινωνιών και των οπτικοακουστικών υπηρεσιών, στη συνέχιση της εργασίας στον τομέα των στατιστικών τουρισμού και στην ανάπτυξη μητρώων επιχειρήσεων για στατιστικούς σκοπούς.

Περίληψη

Κατά τη διάρκεια της περιόδου εκτέλεσης του προγράμματος:

— θα δρομολογηθούν δοκιμαστικές έρευνες και θα εφαρμοστεί, σταδιακά, η έρευνα για τη διάρθρωση των επιχειρήσεων,

— θα δρομολογηθούν δοκιμαστικές μελέτες και θα τεθεί σε εφαρμογή ο κανονισμός για τις βραχυπρόθεσμες στατιστικές, με ιδιαίτερη έμφαση στον τριτογενή τομέα,

— θα εκπονηθούν μελέτες για τον καθορισμό των αναγκών για στατιστικές στον τομέα των επικοινωνιών και της κοινωνίας των πληροφοριών,

— θα πραγματοποιηθούν αναλύσεις των αναγκών των χρηστών, αξιολογήσεις των πηγών καθώς και συλλογή στοιχείων και δοκιμές μεθόδων μέσω πρότυπων μελετών στον οπτικοακουστικό τομέα,

— θα αναπτυχθούν περαιτέρω οι υπάρχουσες στατιστικές τουρισμού, μέσω της εφαρμογής της οδηγίας που εκδόθηκε το 1995,

— θα εφαρμοστούν οι κανονισμοί για τις στατιστικές επιχειρήσεων, τις βραχυπρόθεσμες στατιστικές και τα μητρώα επιχειρήσεων για στατιστικούς σκοπούς.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση — τίτλος VI

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 311/76 του Συμβουλίου — Συλλογή στατιστικών για τους αλλοδαπούς εργαζόμενους

Κανονισμός (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 58/97 του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 1996, σχετικά με τις στατιστικές διάρθρωσης των επιχειρήσεων (ΕΕ L 14 της 17.1.1997), όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 410/98

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1165/98 του Συμβουλίου, της 19ης Μαΐου 1998, περί βραχυπρόθεσμων στατιστικών

Απόφαση αριθ. 15/97/ΕΚ του Συμβουλίου, της 9ης Δεκεμβρίου 1996, για τη θέσπιση τρίτου πολυετούς προγράμματος για τις ΜΜΕ στην Ευρωπαϊκή Ένωση (1997-2000). (ΕΕ L 6 της 10.1.1997)

Οδηγία 96/57/ΕΚ του Συμβουλίου, της 23ης Νοεμβρίου 1995, σχετικά με τη συλλογή στατιστικών στοιχείων για τον τουρισμό

Στατιστικά μητρώα: κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2186/93 του Συμβουλίου, της 22ας Ιουλίου 1993, για τον κοινοτικό συντονισμό της ανάπτυξης μητρώων επιχειρήσεων για στατιστικούς σκοπούς

Έγγραφα πολιτικής

Λευκή Βίβλος «Ανάπτυξη, ανταγωνιστικότητα, απασχόληση — Οι προκλήσεις και η αντιμετώπισή τους για τη μετάβαση στον 21ο αιώνα»

Σύσταση 96/280/ΕΚ της Επιτροπής σχετικά με τον ορισμό των μικρομεσαίων επιχειρήσεων

Λευκή Βίβλος για την ευρωπαϊκή κοινωνική πολιτική (1994)

Πράσινη Βίβλος για το εμπόριο [COM(96) 530]

Πράσινη Βίβλος για τις χρηματοοικονομικές υπηρεσίες και τους καταναλωτές

Πράσινη Βίβλος «Πρώτα οι πολίτες: ζωή και εργασία στην κοινωνία των πληροφοριών»

Η Ευρώπη και η παγκόσμια κοινωνία των πληροφοριών — Συστάσεις στο Ευρωπαϊκό Συμβούλιο («Έκθεση Bangemann»), 1994

Πρακτικά της διάσκεψης για την κοινωνία των πληροφοριών της ομάδας των 7 πλουσιότερων χωρών, 1995

Απόφαση 92/421/ΕΟΚ του Συμβουλίου σχετικά με το σχέδιο κοινοτικών δράσεων υπέρ του τουρισμού (1993-1995) (ΕΕ L 231 της 13.8.1992)

Πρόταση απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με το πρώτο πολυετές πρόγραμμα υπέρ του ευρωπαϊκού τουρισμού (1997-2000) «Philoxenia» — COM(96) 168 και COM(96) 635

Κοινωνική οικονομία: πρόταση απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με το πολυετές πρόγραμμα (1994-1996) εργασίας υπέρ των συνεταιρισμών, των ταμείων αλληλασφάλισης, των ενώσεων και των ιδρυμάτων στην Κοινότητα [COM(93) 650]

Πρόταση απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με δράσεις που αποσκοπούν στη δημιουργία υποδομής για στατιστική πληροφόρηση όσον αφορά τον οπτικοακουστικό και συναφείς τομείς.

Στατιστική νομοθεσία

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1165/98 του Συμβουλίου, της 19ης Μαΐου 1998, περί βραχυπροθέσμων στατιστικών

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέμα εργασίας της Eurostat*
ΤΙΤΛΟΣ III: **ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ ΤΩΝ ΠΡΟΣΩΠΩΝ, ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ**	
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	31 Πληθυσμός 47 Διανεμητικό εμπόριο 48 Μεταφορές 49 Επικοινωνίες 50 Τουρισμός 51 Υπηρεσίες 54 Ισοζύγιο πληρωμών

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Καθυστέρηση της οικονομικής στήριξης δράσεων στα κράτη μέλη με στόχο την επιτάχυνση της εφαρμογής των νέων κανονισμών για τους βραχυπρόθεσμους δείκτες και τις στατιστικές διάρθρωσης των επιχειρήσεων για:

— τις υπηρεσίες (θέμα 51),

— το διανεμητικό εμπόριο (θέμα 47).

ΤΙΤΛΟΣ IV

ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ

Στατιστικές συνέπειες

Η εφαρμογή της κοινής πολιτικής μεταφορών απαιτεί συνεκτική, ακριβή και ταχεία πληροφόρηση σχετικά με τη λειτουργία του ευρωπαϊκού συστήματος μεταφορών, που θα επιτρέπει την αξιολόγηση των εφαρμοζόμενων πολιτικών και πρωτοβουλιών και τη βελτίωση της ποιότητας των συστημάτων μεταφορών μέσω της ανάπτυξης ολοκληρωμένων και ανταγωνιστικών συστημάτων.

Το παρόν σύστημα πληροφόρησης σχετικά με τις μεταφορές θα συμπληρωθεί κατάλληλα ώστε να παρέχονται στους χρήστες επαρκώς λεπτομερείς και επίκαιρες στατιστικές.

Προβλέπεται η χρησιμοποίηση νέων μεθοδολογικών προσεγγίσεων προκειμένου να συμπεριληφθεί η έννοια της διατροπικότητας (και η σχέση της με την έννοια της διαλειτουργικότητας των διευρωπαϊκών δικτύων μεταφορών) κατά την κατάρτιση στατιστικών για τις μεταφορές. Με τη βοήθεια των νέων τεχνολογιών και ιδιαίτερα χάρη στην ευρύτερη χρήση ηλεκτρονικών τεχνικών ανταλλαγής στατιστικών στοιχείων θα γίνει δυνατή η συλλογή των απαραίτητων διατροπικών στοιχείων και ταυτόχρονα η μείωση της επιβάρυνσης των επιχειρήσεων.

Ο αντίκτυπος που θα έχει η ελευθέρωση των μεταφορών στην Ευρώπη στις στατιστικές πηγές θα απαιτήσει τη μεταβολή των χρησιμοποιούμενων μεθόδων και τον εξορθολογισμό των δραστηριοτήτων συλλογής στοιχείων στα κράτη μέλη με γνώμονα τη σχέση κόστους/αποτελεσματικότητας.

Η ανάπτυξη των διευρωπαϊκών δικτύων μεταφορών (ΔΕΔΜ) προϋποθέτει ότι το πρόγραμμα εργασίας που εκτελείται στον τομέα αυτό θα πρέπει να ανταποκρίνεται στις απαιτήσεις για ακριβείς και συγκρίσιμες πληροφορίες, βελτιωμένες μεθόδους συλλογής και νέες έννοιες ανάλυσης και παρουσίασης των στοιχείων (για παράδειγμα: συστήματα γεωγραφικών πληροφοριών). Επομένως, οι πληροφορίες που απαιτούνται για την αξιολόγηση και την περαιτέρω ανάπτυξη των διευρωπαϊκών δικτύων θα πρέπει να συλλέγονται με γνώμονα την αύξηση της ανταγωνιστικότητας της ευρωπαϊκής βιομηχανίας.

Στο πλαίσιο της κοινής πολιτικής μεταφορών και με στόχο την ανάπτυξη βιώσιμης κινητικότητας, θα πρέπει να δημιουργηθεί ένα κατάλληλο στατιστικό σύστημα για τη μέτρηση των επιπτώσεων που έχουν οι μεταφορές στο περιβάλλον και την ασφάλεια.

Περίληψη

Προγραμματίζεται η διεξαγωγή των ακόλουθων εργασιών:

— περαιτέρω εφαρμογή των νομικών βάσεων που εκδόθηκαν πρόσφατα από το Συμβούλιο στον τομέα των στατιστικών για τις μεταφορές,

— προσαρμογή των υφιστάμενων νομικών βάσεων στην ελευθέρωση των διαφόρων τρόπων μεταφοράς στην Ευρώπη,

— ανάπτυξη στατιστικού συστήματος για τις διατροπικές μεταφορές, με βάση τα υπάρχοντα στοιχεία που διαθέτουν τα κράτη μέλη.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας.

Οδηγία 78/546/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 12ης Ιουνίου 1978, περί των στατιστικών καταστάσεων για τις οδικές μεταφορές εμπορευμάτων, στο πλαίσιο των περιφερειακών στατιστικών

Οδηγία 80/1119/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 17ης Νοεμβρίου 1980, περί των στατιστικών καταστάσεων για τις εσωτερικές πλωτές μεταφορές εμπορευμάτων

Οδηγία 89/462/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 1989, για την τροποποίηση της οδηγίας 78/546/ΕΟΚ περί των στατιστικών καταστάσεων για τις οδικές μεταφορές εμπορευμάτων στο πλαίσιο των περιφερειακών στατιστικών

Οδηγία 95/64/ΕΚ του Συμβουλίου, της 8ης Δεκεμβρίου 1995, περί των στατιστικών καταστάσεων για τις θαλάσσιες μεταφορές εμπορευμάτων και επιβατών

Σχέδιο κανονισμού (ΕΚ) του Συμβουλίου, της 14ης Σεπτεμβρίου 1995, περί των στατιστικών καταστάσεων για τις αεροπορικές μεταφορές επιβατών, εμπορευμάτων και ταχυδρομείου

Οδηγία 92/106/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 7ης Δεκεμβρίου 1992, περί της θέσπισης κοινών κανόνων για ορισμένα είδη συνδυασμένων μεταφορών εμπορευμάτων μεταξύ των κρατών μελών

Απόφαση 93/704/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 30ής Νοεμβρίου 1993, σχετικά με τη δημιουργία κοινοτικής βάσης δεδομένων για τα τροχαία ατυχήματα

Πρόταση κανονισμού του Συμβουλίου για τις στατιστικές καταστάσεις όσον αφορά την οδική μεταφορά εμπορευμάτων.

Έγγραφα πολιτικής

Λευκή Βίβλος για τη μελλοντική ανάπτυξη της κοινής πολιτικής μεταφορών — μια σφαιρική προσέγγιση της δημιουργίας κοινοτικού πλαισίου για την επίτευξη βιώσιμης κινητικότητας [COM(92) 494]

Ανακοίνωση της Επιτροπής: «Πρόγραμμα δράσης για την κοινή πολιτική μεταφορών 1995-2000» [COM(95) 302]

Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο: «Σύνδεση του δικτύου μεταφορικών υποδομών της Ένωσης με τους γείτονές της — Μια συνεργατική πολιτική για το πανευρωπαϊκό δίκτυο μεταφορών» [COM(97) 172 τελικό]

Απόφαση αριθ. 1692/96/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1996, περί των κοινοτικών προσανατολισμών για την ανάπτυξη του διευρωπαϊκού δικτύου μεταφορών (ΕΕ L 228 της 9.9.1996)

Έκθεση της Επιτροπής για τη σημειωθείσα πρόοδο και τους μελλοντικούς προσανατολισμούς — CARE: κοινοτική βάση δεδομένων για τα τροχαία ατυχήματα — Απόφαση 93/704/ΕΚ του Συμβουλίου, της 30ής Νοεμβρίου 1993 [COM(97) 238 τελικό]

Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Συμβούλιο, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, την Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών: «Διατροπικότητα και διατροπικές εμπορευματικές μεταφορές στην Ευρωπαϊκή Ένωση — Μια συστημική προσέγγιση των εμπορευματικών μεταφορών — Στρατηγικές και δράσεις για την ενίσχυση της αποτελεσματικότητας, των υπηρεσιών και της ασφάλειας» [COM(97) 243 τελικό]

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την ολοκλήρωση των συνεχιζόμενων εργασιών (στατιστικές οδικών και αεροπορικών μεταφορών), δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*	
ΤΙΤΛΟΣ IV: **ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ**		
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	48	Μεταφορές
Άλλα σημαντικά θέματα	49	Επικοινωνίες
	50	Τουρισμός
	71	Περιβάλλον

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμού στους πόρους

Ουδεμία.

ΤΙΤΛΟΣ V

ΚΟΙΝΟΙ ΚΑΝΟΝΕΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟ, ΤΗ ΦΟΡΟΛΟΓΙΑ ΚΑΙ ΤΗΝ ΠΡΟΣΕΓΓΙΣΗ ΤΩΝ ΝΟΜΟΘΕΣΙΩΝ

Στατιστικές συνέπειες

Τα όργανα της Κοινότητας θα είναι σε θέση να εμποδίζουν τον αθέμιτο ανταγωνισμό, οι επιχειρήσεις θα έχουν τη δυνατότητα να αξιολογούν το επίπεδο της ανταγωνιστικότητάς τους και οι οικονομικοί αναλυτές θα μπορούν να συγκεντρώνουν στοιχεία ζωτικής σημασίας για τη χάραξη πολιτικής, μόνον εάν υπάρχει ταχεία διάθεση εναρμονισμένων, ολοκληρωμένων και λεπτομερών πληροφοριών.

Όσον αφορά το εμπόριο μεταξύ κρατών μελών, ο φόρος προστιθέμενης αξίας θα εξακολουθήσει, προς το παρόν, να εισπράττεται στη χώρα προορισμού. Στο οριστικό κοινοτικό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας, όπως το προβλέπει η Επιτροπή, οι ενδοκοινοτικές προμήθειες δεν θα υπόκεινται πλέον στο φορολογικό συντελεστή που εφαρμόζεται στη χώρα προορισμού αλλά σε εκείνον που ισχύει στη χώρα καταγωγής. Η Επιτροπή θεωρεί ότι, για το κοινό αυτό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας, το οποίο ενδέχεται να θεσπιστεί στο μέλλον, θα απαιτηθεί ένας μηχανισμός για την κατανομή των εσόδων μεταξύ κρατών μελών βάσει πληροφοριών που θα προέρχονται από τους εθνικούς τους λογαριασμούς. Εάν το Συμβούλιο αποφασίσει κατ' αρχήν να θεσπίσει ένα τέτοιο κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας, θα απαιτηθεί η διενέργεια μελέτης της καταλληλότητας των εθνικών λογαριασμών γι' αυτό το σκοπό, στην οποία θα λαμβάνεται υπόψη το υψηλότερο επίπεδο αξιοπιστίας που θα απαιτείται, η απώλεια ή η αλλοίωση πληροφοριών λόγω της μεταβολής στο σύστημα ΦΠΑ και η επιπλέον επιβάρυνση απάντησης που θα επιβάλουν στις επιχειρήσεις οι μελέτες αντικατάστασης. Η εφαρμογή οιασδήποτε συναφούς βελτιώσεως των εθνικών λογαριασμών είναι δυνατό να επιβάλει τεράστια επιβάρυνση στους παρόχους των εθνικών λογαριασμών από άποψη ανθρώπινων πόρων, καθώς και μεγάλες δαπάνες.

Θα δοθεί ιδιαίτερη προσοχή ώστε να διασφαλιστεί ότι ο συντονισμός του έργου που θα αποτελέσει απόρροια του προγράμματος θα είναι ο ενδεδειγμένος — όσον αφορά τη χρήση των συστημάτων ταξινόμησης (περιλαμβανομένων των εξεταζόμενων μονάδων) τους ορισμούς των μεταβλητών και των εννοιών εν γένει. Οι στατιστικές που θα δημοσιεύονται θα αντικατοπτρίζουν αυτή τη συντονισμένη προσέγγιση, καθιστώντας περισσότερο συγκρίσιμους τους πίνακες μεταξύ των διαφόρων τομέων.

Περίληψη

Οι εργασίες θα εστιαστούν κυρίως:

— στη βελτίωση της ποιότητας και της συγκρισιμότητας των μακροοικονομικών στοιχείων που προέρχονται από τους εθνικούς λογαριασμούς,

— στη βελτίωση της προσέγγισης των νομοθεσιών μέσω της βελτίωσης του στατιστικού συντονισμού.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος V

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1165/98 του Συμβουλίου, της 18ης Μαΐου 1998, περί βραχυπρόθεσμων στατιστικών

Έγγραφα πολιτικής

Σύσταση 96/280/ΕΚ της Επιτροπής σχετικά με τον ορισμό των μικρομεσαίων επιχειρήσεων

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*	
ΤΙΤΛΟΣ V: **ΚΟΙΝΟΙ ΚΑΝΟΝΕΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟ, ΤΗ ΦΟΡΟΛΟΓΙΑ ΚΑΙ ΤΗΝ ΠΡΟΣΕΓΓΙΣΗ ΤΩΝ ΝΟΜΟΘΕΣΙΩΝ**		
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	40	Ετήσιοι οικονομικοί λογαριασμοί
	41	Βιομηχανία
	53	Εμπόριο αγαθών
Άλλα σημαντικά θέματα	45	Ενέργεια και πρώτες ύλες
	47	Διανεμητικό εμπόριο
	48	Μεταφορές
	49	Επικοινωνίες
	51	Υπηρεσίες
	63	Γεωργικά εισοδήματα και τιμές
	64	Φυτική παραγωγή
	65	Ζωική παραγωγή
	66	Γεωργοβιομηχανικές στατιστικές

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμού στους πόρους

Καθυστέρηση της οικονομικής στήριξης δράσεων στα κράτη μέλη με στόχο την επιτάχυνση της εφαρμογής των νέων κανονισμών για τους βραχυπρόθεσμους δείκτες και τις στατιστικές της διάρθρωσης των επιχειρήσεων για:

— τη βιομηχανία (θέμα 44),

— τις υπηρεσίες (θέμα 51),

— το διανεμητικό εμπόριο (θέμα 47).

ΤΙΤΛΟΣ VI

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΚΑΙ ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ

Στατιστικές συνέπειες

Για την υλοποίηση της Οικονομικής και Νομισματικής Ένωσης, απαιτείται εκ του σύνεγγυς στατιστική παρακολούθηση, ώστε να στηριχθεί ο συντονισμός της μακροοικονομικής πολιτικής και οι λειτουργικές πτυχές της νομισματικής πολιτικής του Ευρωπαϊκού Συστήματος Κεντρικών Τραπεζών από άποψη νομισματικής πολιτικής. Το σύμφωνο σταθερότητας και ανάπτυξης επιβάλει νέες στατιστικές απαιτήσεις. Εν τω μεταξύ, η μέτρηση του βαθμού στον οποίο τα κράτη μέλη έχουν επιτύχει την οικονομική σύγκλιση, παραμένει σημαντική.

Βασικό μέρος αυτού του έργου, θα είναι η συνέχιση και η συμπλήρωση των προσπαθειών που έχουν καταβληθεί προκειμένου να εναρμονισθούν οι στατιστικές για τα κριτήρια σύγκλισης. Ο στόχος της διατήρησης της σταθερότητας των τιμών (άρθρο 105) σημαίνει ότι, με βάση τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2494/95 του Συμβουλίου, πρέπει να βελτιωθεί η ποιότητα και η συγκρισιμότητα των εναρμονισμένων δεικτών τιμών καταναλωτή (ΕνΔΤΚ) και να αναπτυχθεί ο δείκτης τιμών καταναλωτή της Νομισματικής Ένωσης (ΔΤΚΝΕ).

Η παρακολούθηση της εξέλιξης της δημοσιονομικής κατάστασης και του ύψους του δημόσιου χρέους (άρθρο 104 Γ και σύμφωνο σταθερότητας και ανάπτυξης που συμφωνήθηκε στο Δουβλίνο), θα βασίζεται στους λογαριασμούς του Δημοσίου που καταρτίζονται με βάση τη μεθοδολογία ΕΣΟΛ 95, που ενέκρινε το Συμβούλιο [κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2223/96] τον Ιούνιο του 1996. Η εναρμόνιση και η συγκρισιμότητα θα βρίσκονται υπό συνεχή έλεγχο προκειμένου τα όργανα που είναι υπεύθυνα για τη λήψη των αποφάσεων να έχουν στη διάθεσή τους συγκρίσιμα στατιστικά μέσα υψηλής ποιότητας, ώστε να αποφεύγονται τυχόν διαστρεβλωμένες κρίσεις όσον αφορά τη δημοσιονομική κατάσταση των κρατών μελών.

Επιπλέον, η παρακολούθηση των οικονομικών επιδόσεων των κρατών μελών, όπως προβλέπεται στη συνθήκη (άρθρο 103), κατέδειξε την ανάγκη να συνεχιστούν οι προσπάθειες εναρμόνισης των εθνικών λογαριασμών και να συμπληρώνονται όλοι οι πίνακες που προβλέπονται στην απόφαση του Συμβουλίου για το ΕΣΟΛ 95. Τα στοιχεία αυτά λαμβάνονται όλο και περισσότερο ως βάση για τη λήψη αποφάσεων πολιτικής, εξ ου και η υποχρέωση της Επιτροπής να παρακολουθεί με τη μεγαλύτερη δυνατή συνέπεια την εφαρμογή του ΕΣΟΛ 95 στα κράτη μέλη. Επιπλέον, η προτεραιότητα που δίνεται στην απασχόληση, που αποτελεί έναν από τους απαριθμούμενους στόχους της ΟΝΕ σύμφωνα με το άρθρο 2 της συνθήκης και συνδέεται ρητά με το άρθρο 103 μέσω του άρθρου 102 Α, καθιστά απαραίτητη την καταβολή περαιτέρω προσπαθειών για τη βελτίωση των στατιστικών εργασίας.

Η κατάρτιση τριμηνιαίων λογαριασμών, σε τρέχουσες και σταθερές τιμές, σε απολύτως συγκρίσιμη βάση, είναι απαραίτητη για την παρακολούθηση του συμφώνου σταθερότητας και ανάπτυξης. Θα προετοιμαστούν συγκεντρωτικοί εθνικοί λογαριασμοί για τα κράτη μέλη που έχουν υιοθετήσει το ενιαίο νόμισμα.

Θα συνεχιστούν οι εργασίες για την κατάρτιση των κυριότερων συγκεντρωτικών μεγεθών των λογαριασμών με βάση τις ισοτιμίες αγοραστικής δύναμης. Επομένως, είναι απαραίτητη η διεξαγωγή σημαντικής μεθοδολογικής εργασίας επανεξέτασης, κυρίως για την επανεξέταση των ισοτιμιών που αφορούν την αγοραστική δύναμη, ώστε τα αποτελέσματα να είναι πιο αξιόπιστα κατά τη διεξαγωγή συγκριτικών αναλύσεων.

Προκειμένου να παρέχονται στατιστικές με το απαιτούμενο εύρος, συγκρισιμότητα, επικαιρότητα και συχνότητα ώστε να γίνεται ο συντονισμός της μακροοικονομικής πολιτικής και να υποστηρίζονται οι λειτουργικές πτυχές του Ευρωπαϊκού Συστήματος Κεντρικών Τραπεζών από άποψη νομισματικής πολιτικής, θα συνεχισθούν οι εργασίες σχετικά με τους βραχυπρόθεσμους δείκτες ζήτησης, παραγωγής, αγοράς εργασίας, τιμών και δαπανών. Οι εργασίες αυτές θα συμπληρώνουν τις περαιτέρω εξελίξεις των νομισματικών και οικονομικών δεικτών.

Περίληψη

Στη διάρκεια της επόμενης πενταετίας, οι κύριες προσπάθειες θα συνίστανται κυρίως:

— στη συνέχιση της ανάπτυξης και παραγωγής στατιστικών για τη διεξαγωγή του συντονισμού της μακροοικονομικής πολιτικής και για τη νομισματική πολιτική, για το σύμφωνο σταθερότητας και ανάπτυξης και για τη συνεχή αξιολόγηση της οικονομικής σύγκλισης,

— στην εφαρμογή του κανονισμού για το ευρωπαϊκό σύστημα λογαριασμών (ΕΣΟΛ 95).

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — άρθρο 2

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2494/95 του Συμβουλίου, της 23ης Οκτωβρίου 1995, για τους εναρμονισμένους δείκτες τιμών καταναλωτή

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2223/96 του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 1996, για το ευρωπαϊκό σύστημα εθνικών και περιφερειακών λογαριασμών στην Κοινότητα, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 448/98 του Συμβουλίου, της 16ης Φεβρουαρίου 1998, για τη συμπλήρωση και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2223/96 όσον αφορά την κατανομή των υπηρεσιών χρηματοπιστωτικής διαμεσολάβησης που μετρώνται έμμεσα (ΥΧΔΜΕ) στο πλαίσιο του ευρωπαϊκού συστήματος εθνικών και περιφερειακών λογαριασμών (ΕΣΟΛ)

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου για το σύμφωνο σταθερότητας και ανάπτυξης — Άμστερνταμ, 17 Ιουνίου 1997

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1467/97 του Συμβουλίου, της 7ης Ιουλίου 1997, για την επιτάχυνση και τη διασαφήνιση της εφαρμογής της διαδικασίας υπερβολικού ελλείμματος

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ.1466/97 του Συμβουλίου, της 7ης Ιουλίου 1997, για την ενίσχυση της εποπτείας της δημοσιονομικής κατάστασης και την εποπτεία και το συντονισμό των οικονομικών πολιτικών

Έγγραφα πολιτικής

Λευκή Βίβλος για την ανάπτυξη, την ανταγωνιστικότητα και την απασχόληση, κεφάλαιο Β1, Ευρωπαϊκή Επιτροπή 1993

Γενικές κατευθύνσεις οικονομικής πολιτικής, που εκδίδονται σε ετήσια βάση από το Συμβούλιο

Ετήσια οικονομική έκθεση, που εκδίδεται σε ετήσια βάση από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή

Κοινή έκθεση για την απασχόληση, που εκδίδεται σε ετήσια βάση από το Συμβούλιο και την Ευρωπαϊκή Επιτροπή

Πράσινη Βίβλος για τις πρακτικές ρυθμίσεις της εισαγωγής του ενιαίου νομίσματος

Αποφάσεις των Ευρωπαϊκών Συμβουλίων της Μαδρίτης, της Φλωρεντίας και του Δουβλίνου

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*	
ΤΙΤΛΟΣ VI: **ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΚΑΙ ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ**		
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούντια γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	40	Ετήσιοι οικονομικοί λογαριασμοί
	41	Τριμηναίοι λογαριασμοί και λογαριασμοί για το περιβάλλον
	42	Χρηματοοικονομικοί λογαριασμοί
	52	Χρήμα και δημοσιονομικά θέματα
	54	Εμπόριο υπηρεσιών και ισοζύγιο
	55	Τιμές
Άλλα σημαντικά θέματα	32	Αγορά εργασίας
	44	Βιομηχανία (βραχυπρόθεσμοι δείκτες)
	53	Εμπόριο αγαθών

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Ουδεμία.

ΤΙΤΛΟΣ VII

ΚΟΙΝΗ ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ

Στατιστικές συνέπειες

Στο άρθρο 113 της συνθήκης ΕΚ καθορίζονται οι διαδικασίες βάσει των οποίων εξουσιοδοτείται η Επιτροπή να αρχίσει διαπραγματεύσεις στον τομέα της εμπορικής πολιτικής. Οι πολυμερείς διαπραγματεύσεις θα πρέπει να διεξάγονται σύμφωνα με τις συμφωνίες της GATT και να τελούν υπό την αιγίδα του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου. Οι διμερείς διαπραγματεύσεις συμπληρώνουν το όλο πλαίσιο.

Οι στατιστικές της Κοινότητας πρέπει να βρίσκονται στο ίδιο επίπεδο με εκείνο των εταίρων της ή και ακόμη καλύτερο. Η Κοινότητα χρειάζεται πλήρεις, άμεσες και λεπτομερείς πληροφορίες για το εμπόριο αγαθών με τρίτες χώρες (Extrastat). Το υφιστάμενο σύστημα πληροφόρησης θα διατηρηθεί σε υψηλό επίπεδο αποτελεσματικότητας.

Οι διαπραγματεύσεις για τη διεύρυνση της ΕΕ είναι δυνατόν να οδηγήσουν σε κατάλληλες προσαρμογές των στατιστικών στον τομέα του εμπορίου. Οι προσπάθειες των προς ένταξη χωρών θα πρέπει να υποστηριχθούν ώστε να προσαρμοσθούν στο στατιστικό «κεκτημένο».

Παρότι η πρωτοβουλία Slim για το εμπόριο αγαθών μεταξύ των κρατών μελών της ΕΕ (βλέπε τίτλο I) επικεντρώνει, επί του παρόντος, την προσοχή της στο εσωτερικό εμπόριο μεταξύ κρατών μελών, είναι πιθανό ότι θα έχει ως αποτέλεσμα να διατυπωθούν αιτήματα για ορισμένες παρεμφερείς απλοποιήσεις του στατιστικού συστήματος για το εξωτερικό εμπόριο. Οι απλοποιήσεις των τελωνειακών εγγράφων και των ελέγχων θα επηρεάσουν επίσης το στατιστικό σύστημα.

Έχει προβλεφθεί η διαξαγωγή μελετών σχετικά με τις συνέπειες της παγκοσμιοποίησης στις στατιστικές εμπορίου. Μια αξιολόγηση των επιχειρήσεων θα ακολουθηθεί από την κατάλληλη δράση, πιθανώς γύρω στο 2000.

Επιπλέον, όσον αφορά τη Γενική Συμφωνία για το Εμπόριο Υπηρεσιών (GATS), θα αναπτυχθούν περαιτέρω οι στατιστικές για το διεθνές εμπόριο υπηρεσιών, τις άμεσες επενδύσεις αλλοδαπής και το εμπόριο με θυγατρικές εταιρείες της αλλοδαπής. Πρόκειται για βασική προτεραιότητα των επόμενων ετών.

Θα διεξαχθούν μελέτες για την ανάπτυξη στατιστικών για τη μέτρηση του αντικτύπου της παγκοσμιοποίησης της οικονομίας. Οι μελέτες αυτές θα εκπονηθούν σε στενή συνεργασία με τις στατιστικές υπηρεσίες των κρατών μελών και άλλους διεθνείς οργανισμούς. Θα δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στις επιπτώσεις της μεθοδολογίας, των συστημάτων συλλογής κ.λπ., σε άλλους τομείς στατιστικών.

Περίληψη

Οι βασικές δραστηριότητες θα εστιαστούν:

— στην εφαρμογή των αναθεωρημένων διεθνών εννοιών και ορισμών για τις στατιστικές εμπορίου, περιλαμβανομένων και εκείνων που απαιτούνται για την εφαρμογή του ΕΣΟΛ 95,

— στο σύστημα Comtext, που συγκεντρώνει στοιχεία για το Intrastat και το Extrastat, το οποίο θα βελτιωθεί ώστε να καταστεί περισσότερο φιλικό προς το χρήστη και θα επεκταθεί ώστε να περιλαμβάνει τους δείκτες του όγκου των συναλλαγών και της μοναδιαίας αξίας,

— σε μελέτες για την αύξηση της συγκρισιμότητας των στοιχείων, η οποία είναι απαραίτητη για τη στήριξη των πολυμερών και των διμερών διαπραγματεύσεων με τρίτες χώρες,

— στην ανάπτυξη δεικτών μέτρησης του αντικτύπου της παγκοσμιοποίησης της οικονομίας στις επιχειρήσεις, στις αγορές εργασίας και στις στατιστικές εμπορίου.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος VI

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1172/95 του Συμβουλίου, της 22ας Μαΐου 1995, σχετικά με τις στατιστικές για τις ανταλλαγές αγαθών της Κοινότητας και των κρατών μελών της με τις τρίτες χώρες (ΕΕ L 118 της 25.5.1995, σ. 10)

όπως τροποποιήθηκε από τον:

Κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 476/97 του Συμβουλίου, της 13ης Μαρτίου 1997, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1172/95 σχετικά με τις στατιστικές για τις ανταλλαγές αγαθών της Κοινότητας και των κρατών μελών της με τις τρίτες χώρες, όσον αφορά το στατιστικό έδαφος (ΕΕ L 75 της 15.3.1997, σ. 1)

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 840/96 της Επιτροπής, της 7ης Μαΐου 1996, για καθορισμό ορισμένων διατάξεων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1172/95 του Συμβουλίου σχετικά με τις στατιστικές του εξωτερικού εμπορίου (ΕΕ L 114 της 8.5.1996, σ. 7)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1987, για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο (ΕΕ L 256 της 7.9.1987, σ. 1)

όπως τροποποιήθηκε από τον:

Κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3528/89 του Συμβουλίου, της 23ης Νοεμβρίου 1989, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο (ΕΕ L 347 της 28.11.1989, σ. 1)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2913/92 του Συμβουλίου, της 12ης Οκτωβρίου 1992, περί θεσπίσεως κοινοτικού τελωνειακού κώδικα (ΕΕ L 302 της 19.10.1992, σ. 50)

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1734/96 της Επιτροπής, της 9ης Σεπτεμβρίου 1996, που τροποποιεί το παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο (ΕΕ L 238 της 19.9.1996, σ. 1)

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2317/97 της Επιτροπής, της 21ης Νοεμβρίου 1997, σχετικά με την ονοματολογία των χωρών για τις στατιστικές του εξωτερικού εμπορίου της Κοινότητας και του εμπορίου μεταξύ των κρατών μελών της (ΕΕ L 321 της 22.11.1997, σ. 19)

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται άλλες νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*	
ΤΙΤΛΟΣ VII: **ΚΟΙΝΗ ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ**		
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	53	Εμπόριο αγαθών
	54	Εμπόριο υπηρεσιών και ισοζύγιο πληρωμών
	57	Άλλες οικονομικές στατιστικές (παγκοσμιοποίηση)
Άλλα σημαντικά θέματα	19	Τεχνική βοήθεια σε χώρες που βρίσκονται σε μεταβατικό στάδιο
	20	Προετοιμασία της διεύρυνσης
	21	Τεχνική συνεργασία με τρίτες χώρες
	42	Χρηματοοικονομικοί λογαριασμοί
	52	Χρήμα και δημοσιονομικά θέματα

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Στατιστικές διεθνούς εμπορίου υπηρεσιών και στατιστικές επενδύσεων αλλοδαπής (θέμα 54).

Τεχνική συνεργασία με τρίτες χώρες (θέμα 21).

ΤΙΤΛΟΣ VIII

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ, ΠΑΙΔΕΙΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΚΑΤΑΡΤΙΣΗ ΚΑΙ ΝΕΟΛΑΙΑ

Στατιστικές συνέπειες

Θα απαιτηθούν στατιστικές για την ανάλυση της μακροχρόνιας ανεργίας και μελέτες των μεταβατικών διαδικασιών. Προκειμένου να εφαρμοστούν οι αποφάσεις του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου του Άμστερνταμ και να εξασφαλιστεί η παρακολούθηση των προσανατολισμών για την απασχόληση που αποφασίστηκαν στο έκτακτο Ευρωπαϊκό Συμβούλιο για την απασχόληση στο Λουξεμβούργο, χρειάζεται να συγκεντρωθούν στοιχεία σχετικά με την απασχόληση και την αγορά εργασίας. Εκτός από τα μέσα που εφαρμόζονται για την αντιμετώπιση των προβλημάτων που δημιουργούνται από την απουσία, αφενός, βραχυπρόθεσμων στατιστικών για την αγορά εργασίας και, αφετέρου, συγκρίσιμων στοιχείων για την ανεργία και τους μισθούς, θα απαιτηθούν επίσης κατάλληλα στοιχεία σχετικά με τη μέτρηση της κατάστασης της απασχόλησης στο πλαίσιο των εν λόγω προσανατολισμών. Οι εργασίες θα εστιαστούν στην περαιτέρω εναρμόνιση των δεικτών ανεργίας, στην αξιολόγηση της υποαπασχόλησης και στην ανάπτυξη μιας μόνιμης έρευνας για το εργατικό δυναμικό στα περισσότερα κράτη μέλη του ΕΟΧ και στις χώρες που βρίσκονται σε προενταξιακό στάδιο. Επιπλέον, θα θεσπιστεί ένα μόνιμο σύστημα στατιστικών για τις αποδοχές και το κόστος εργατικού δυναμικού, που θα περιλαμβάνει βραχυπρόθεσμους δείκτες για το κόστος εργατικού δυναμικού, οι οποίοι θα βασίζονται σε στοιχεία που διαθέτουν τα κράτη μέλη. Οι υπάρχουσες στατιστικές θα εξεταστούν και, εφόσον απαιτείται, θα αναπτυχθούν και θα συνδυαστούν προκειμένου να καταρτιστούν κοινοί δείκτες της κατάστασης της απασχόλησης σύμφωνα με τους προσανατολισμούς για την απασχόληση.

Η εφαρμογή δύο πενταετών κοινοτικών προγραμμάτων δράσης (1995-1999), εκ των οποίων το πρώτο αφορά την παιδεία και το δεύτερο την επαγγελματική κατάρτιση, σε συνδυασμό με ψήφισμα του Συμβουλίου που αναφέρεται συγκεκριμένα στην προώθηση των στατιστικών παιδείας και κατάρτισης, οδήγησαν σε σημαντική αύξηση της ζήτησης για διεθνώς συγκρίσιμες στατιστικές στον τομέα της παιδείας και της κατάρτισης. Για την περίοδο 1998-2002, οι στατιστικές εξελίξεις σε αυτούς τους τομείς θα συμπορεύονται: α) με τους προσανατολισμούς της Συνόδου Κορυφής του Λουξεμβούργου για την απασχόληση· β) με τους στόχους των διαρθρωτικών (. . .) ταμείων και γ) με τους στόχους της νέας γενεάς προγραμμάτων για την εκπαίδευση, την κατάρτιση και τη νεολαία. Σε αυτά τα πλαίσια, είναι ήδη γνωστό ότι θα υπάρξει έντονη ζήτηση για στατιστικές σχετικά με: i) τη μετάβαση από το σχολείο στην εργασία· ii) τη διάρκεια της σχολικής εκπαίδευσης· iii) τη διά βίου μάθηση και iv) τη σύνδεση απασχολησιμότητας και επαγγελματικής κατάρτισης.

Προκειμένου να διασφαλιστεί ο ορθός σχεδιασμός των διαφόρων πολιτικών της Ένωσης, απαιτείται η συλλογή αξιόπιστων και επίκαιρων πληροφοριών για τη δημογραφία και τη μετανάστευση. Η περίοδος 1998-2002 θα χαρακτηριστεί από την ενοποίηση και την ανάλυση των εργασιών που πραγματοποιήθηκαν στην περίοδο 1993-1997. Δεν θα συλλεγούν νέα στοιχεία πέρα από τη διεξαγωγή απογραφών.

Η αυξανόμενη ευαισθητοποίηση σχετικά με το ρόλο που διαδραματίζει η Κοινότητα στον τομέα της κοινωνικής πολιτικής απαιτεί εναρμονισμένα και διεθνώς συγκρίσιμα στοιχεία για τις συνθήκες διαβίωσης. Θα αναπτυχθούν διασυνδεδεμένοι μεταξύ τους δείκτες σχετικά με τα επίπεδα εισοδημάτων, τις συνθήκες διαβίωσης και τον κοινωνικό αποκλεισμό.

Η έρευνα για τη χρήση του χρόνου (ΕΧΧ), θα προσφέρει πρόσθετες πληροφορίες μη νομισματικού χαρακτήρα για τις συνθήκες διαβίωσης και θα επιτρέψει στην Επιτροπή να παρουσιάσει στατιστικές για τη συνολική συνεισφορά (κυρίως αμειβόμενη και μη αμειβόμενη εργασία) των ανδρών και των γυναικών στην οικονομία.

Η Επιτροπή πρέπει να διασφαλίζει τη διατήρηση της ποιότητας ζωής μέσω των κατάλληλων συστημάτων κοινωνικής προστασίας, πράγμα που απαιτεί την ύπαρξη μιας βάσης διεθνώς συγκρίσιμων στατιστικών στοιχείων για τις δαπάνες και τα έσοδα κοινωνικής προστασίας. Θα συνεχιστεί η συλλογή στοιχείων ESSPROS και η παραγωγή των συναφών εκδόσεων. Θα εκπονηθούν μελέτες για τις ενεργητικές πολιτικές στην αγορά εργασίας, όπως είναι τα μέτρα για την προώθηση της απασχόλησης, η επίδραση των φορολογικών συστημάτων στην κοινωνική προστασία κ.λπ.

Σύμφωνα με το ψήφισμα του Συμβουλίου για την εναρμόνιση των στατιστικών για τα εργατικά ατυχήματα και τις επαγγελματικές ασθένειες, το προτεινόμενο πρόγραμμα εργασίας για την ασφάλεια, την υγιεινή και την υγεία στο χώρο εργασίας (1996-2000) προβλέπει τη συνέχιση των σχεδίων για συγκρίσιμες στατιστικές στον τομέα της υγείας και της ασφάλειας κατά την εργασία. Θα δημιουργηθούν ολοκληρωμένες συστοιχίες δεδομένων ώστε να παρασχεθούν τα κατάλληλα μέσα για την παρακολούθηση της υγείας και της ασφάλειας στο χώρο εργασίας, καθώς και της αποτελεσματικότητας του κανονισμού στον εν λόγω τομέα.

Η διάρθρωση/ολοκλήρωση των οικογενειακών ερευνών και η διάρθρωση/ολοκλήρωση μεταξύ ερευνών και μητρώων θα συνεχιστεί με στόχο τον εξορθολογισμό των πόρων και τη βελτίωση της συγκρισιμότητας των παραγόμενων αποτελεσμάτων.

Περίληψη

Οι εργασίες στο πλαίσιο της επόμενης περιόδου προγραμματισμού θα εστιαστούν κυρίως:

— στην ενοποίηση και ανάλυση των εργασιών για τον πληθυσμό και τη μετανάστευση,

— στην περαιτέρω ανάπτυξη εναρμονισμένων στατιστικών στον τομέα της ανεργίας και της αγοράς εργασίας (π.χ. έρευνα για το εργατικό δυναμικό, τριμηνιαίες στατιστικές για το κόστος του εργατικού δυναμικού),

— στην ανταπόκριση στις νέες και στις υπάρχουσες απαιτήσεις για την παροχή στοιχείων στον τομέα της συνεχιζόμενης επαγγελματικής κατάρτισης,

— στη συνέχιση των στατιστικών σχεδίων για την υγεία και την ασφάλεια,

— στη βελτίωση των στατιστικών για την κατανομή των εισοδημάτων, τις συνθήκες διαβίωσης και τον κοινωνικό αποκλεισμό,

— στο συντονισμό των εργασιών για μια έρευνα για τη χρήση του χρόνου,

— στην ενοποίηση των στατιστικών για την κοινωνική προστασία.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλοι I, II, V, VIII, XIV

Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, τίτλος VI

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 577/98 του Συμβουλίου, της 9ης Μαρτίου 1998, για τη διενέργεια δειγματοληπτικής έρευνας εργατικού δυναμικού στην Κοινότητα

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 23/97 του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 1996, επί των στατιστικών για το επίπεδο και τη διάρθρωση του κόστους εργασίας

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2744/95 του Συμβουλίου, της 27ης Νοεμβρίου 1995, σχετικά με τις στατιστικές για τη διάρθρωση και την κατανομή των αποδοχών

Ψήφισμα του Συμβουλίου, της 5ης Δεκεμβρίου 1994, για την προώθηση των στατιστικών στον τομέα της εκπαίδευσης και κατάρτισης εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΕ C 374 της 30.12.1994)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 311/76 του Συμβουλίου — Συλλογή στατιστικών για τους αλλοδαπούς εργαζομένους

Ψήφισμα (95/C 168/01) του Συμβουλίου, της 27ης Μαρτίου 1995, για την εναρμόνιση των στατιστικών εργατικών ατυχημάτων και των στοιχείων για τις επαγγελματικές ασθένειες

Έγγραφα πολιτικής

Λευκή Βίβλος για την ανάπτυξη, την ανταγωνιστικότητα και την απασχόληση (1993)· Λευκή Βίβλος για την ευρωπαϊκή κοινωνική πολιτική (1994)

Συμπεράσματα του έκτακτου Ευρωπαϊκού Συμβουλίου για την απασχόληση, Λουξεμβούργο, Νοέμβριος 1997

Απόφαση αριθ. 819/95/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Μαρτίου 1995, για τη θέσπιση του κοινοτικού προγράμματος δράσης «ΣΩΚΡΑΤΗΣ» (ΕΕ L 87 της 20.4.1995)

Απόφαση του Συμβουλίου, της 6ης Δεκεμβρίου 1994, για την εφαρμογή της πολιτικής επαγγελματικής κατάρτισης της Ευρωπαϊκής Κοινότητας «Leonardo» (ΕΕ L 340 της 29.12.1994)

Απόφαση 90/267/ΕΟΚ του Συμβουλίου σχετικά με το πρόγραμμα δράσης για την ανάπτυξη της συνεχιζόμενης επαγγελματικής κατάρτισης στην ΕΚ FORCE) (ΕΕ L 156 της 21.6.1990)

Ανακοίνωση της Επιτροπής (Ιούλιος 1996) και ψήφισμα του Συμβουλίου (Δεκέμβριος 1996) για την ισότητα ευκαιριών των ατόμων με ειδικές ανάγκες

Οδηγία-πλαίσιο 89/391/ΕΟΚ για την παροχή των ελάχιστων απαιτήσεων όσον αφορά την υγεία και την ασφάλεια στο χώρο εργασίας σύμφωνα με το άρθρο 118 Α

Προβλεπόμενη απόφαση του Συμβουλίου για την έκδοση κοινοτικού προγράμματος (SAFE — δράσεις όσον αφορά την ασφάλεια για την Ευρώπη) για τη βελτίωση της ασφάλειας, της υγιεινής και της υγείας στο χώρο εργασίας

Πράσινη Βίβλος για την ευρωπαϊκή κοινωνική πολιτική

Λευκή Βίβλος για τη «Διδασκαλία και μάθηση — Προς την κοινωνία της γνώσης» (1995)

Κοινή έκθεση από το Συμβούλιο Ecofin/Απασχόληση-κοινωνικές υποθέσεις και την Επιτροπή προς το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο αρχηγών κρατών και κυβερνήσεων

Ανακοίνωση της Επιτροπής για ένα κοινοτικό πρόγραμμα που θα αφορά την ασφάλεια, την υγιεινή και την υγεία στο χώρο εργασίας (1996-2000) [COM(95) 282 τελικό]

«Σχέδιο δράσης», έγγραφο που εκδόθηκε από την τέταρτη παγκόσμια διάσκεψη για τις γυναίκες, Πεκίνο 1995

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις. Νομοθετικές πράξεις που απορρέουν από νέα προγράμματα, οι οποίες πρόκειται να αντικαταστήσουν τα ισχύοντα έγγραφα πολιτικής για την παιδεία και την κατάρτιση, το έτος 2000.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*
ΤΙΤΛΟΣ VIII: **ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ, ΠΑΙΔΕΙΑ, ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΚΑΤΑΡΤΙΣΗ ΚΑΙ ΝΕΟΛΑΙΑ**	
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	31 Πληθυσμός 32 Αγορά εργασίας 33 Εκπαίδευση 35 Υγεία, ασφάλεια και προστασία των καταναλωτών 36 Κατανομή εισοδημάτων και συνθήκες διαβίωσης 37 Κοινωνική προστασία 38 Άλλες κοινοτικές στατιστικές (στατιστικές στέγασης)

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Έρευνα για τη χρήση του χρόνου (θέμα 36).

ΤΙΤΛΟΣ IX

Πολιτισμός

Στατιστικές συνέπειες

Ο πολιτισμός και τα μέσα μαζικής ενημέρωσης διαδραματίζουν καθοριστικό ρόλο για τη σφυρηλάτηση της ταυτότητας της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Από καθαρά οικονομική άποψη, ο πολιτιστικός τομέας αναπτύσσεται διαρκώς, όχι μόνο ως προς τον όγκο και την ποιότητα των παρεχόμενων υπηρεσιών αλλά και ως προς τις επιπλέον δυνατότητες δημιουργίας θέσεως απασχόλησης που προσφέρει.

Η βασικότερη πρόκληση για την προσεχή περίοδο είναι η παραγωγή διεθνώς συγκρίσιμων στατιστικών που θα προέρχονται από στοιχεία που ήδη συλλέγονται στα κράτη μέλη.

Περίληψη

Οι εργασίες συνίστανται:

— στην ανάπτυξη μιας σειράς πολιτιστικών στατιστικών με βάση τις υφιστάμενες πηγές.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος IX

Έγγραφα πολιτικής

Ψήφισμα του Συμβουλίου «Πολιτισμός και οπτικοακουστικός τομέας», της 20ής Νοεμβρίου 1995, για την προώθηση των στατιστικών για πολιτιστικά θέματα.

Πρώτη έκθεση για τη συνεκτίμηση των πολιτιστικών πτυχών στις διάφορες δράσεις της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, που υπέβαλε η Επιτροπή στο Συμβούλιο «Πολιτιστικός και οπτικοακουστικός τομέας» το πρώτο εξάμηνο του 1996.

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*	
ΤΙΤΛΟΣ IX: **ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ**		
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	34	Πολιτισμός

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Ουδεμία.

ΤΙΤΛΟΣ X

Δημόσια υγεία

Στατιστικές συνέπειες

Το άρθρο 3 της συνθήκης ορίζει ότι η δράση της Κοινότητας περιλαμβάνει, μεταξύ άλλων, συμβολή στην επίτευξη υψηλού επιπέδου προστασίας της υγείας και το άρθρο 129 προβλέπει ρητά αρμοδιότητα της Κοινότητας στον τομέα της δημόσιας υγείας, ενθαρρύνοντας τη συνεργασία μεταξύ των κρατών μελών και, εάν αυτό απαιτείται, υποστηρίζοντας τη δράση τους.

Τον Ιούνιο του 1997, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο εξέδωσαν απόφαση για ένα κοινοτικό πρόγραμμα δράσης για την παρακολούθηση της υγείας, στο πλαίσιο της ανάληψης δράσης στον τομέα της δημόσιας υγείας (1997 έως 2001).

Το πρόγραμμα δράσης αφορά τη θέσπιση ενός κοινοτικού συστήματος παρακολούθησης της υγείας για την εκτίμηση της κατάστασης της υγείας καθώς και των τάσεών της και των καθοριστικών για την υγεία παραγόντων σε ολόκληρη την Κοινότητα, προκειμένου να διευκολύνεται ο προγραμματισμός, η παρακολούθηση και η αξιολόγηση των κοινοτικών προγραμμάτων και δράσεων και να παρέχονται στα κράτη μέλη κατάλληλες πληροφορίες σχετικά με την υγεία για την πραγματοποίηση συγκρίσεων και τη στήριξη των εθνικών τους πολιτικών για την υγεία.

Οι προγραμματιζόμενες δραστηριότητες αφορούν την κατάρτιση μιας σειράς κοινοτικών συγκρίσιμων στοιχείων για την υγεία και των παραγόντων που την επηρεάζουν, που θα καλύπτουν τομείς όπως η κατάσταση της υγείας (συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, της αναπηρίας, της νοσηρότητας, των ατυχημάτων και της θνησιμότητας κατά αιτία), ο τρόπος ζωής και οι συνήθειες που επηρεάζουν την υγεία, οι υγειονομικοί πόροι και τα μέτρα προστασίας της υγείας.

Οι εργασίες θα βασιστούν κυρίως στα υπάρχοντα στοιχεία και θα διεξαχθούν σε συνεργασία με τους διεθνείς οργανισμούς που είναι αρμόδιοι στον τομέα της δημόσιας υγείας, και ιδιαίτερα με την Παγκόσμια Οργάνωση Υγείας (ΠΟΥ) και τον Οργανισμό για την Οικονομική Συνεργασία και την Ανάπτυξη (ΟΟΣΑ).

Περίληψη

Στη διάρκεια της επόμενης πενταετίας, οι εργασίες θα εστιαστούν κυρίως:

— στην κατάρτιση κοινοτικών δεικτών υγείας, συμπεριλαμβανομένης της επιλογής σχετικών πληροφοριών και στοιχείων για ανταλλαγή μεταξύ των κρατών μελών, της Επιτροπής και διεθνών οργανισμών, καθώς και στις εργασίες σχεδιασμού σχετικά με τη διαδικασία που πρέπει να ακολουθηθεί για να είναι τα στοιχεία συγκρίσιμα,

— στην ανάπτυξη ενός κοινοτικού δικτύου για τη μεταφορά και διάδοση στοιχείων για την υγεία μεταξύ των κρατών μελών, της Επιτροπής και διεθνών οργανισμών (με βάση το σχέδιο τηλεματικής IDA-CARE),

— στην ανάπτυξη μεθόδων και μέσων για την ανάλυση και την κατάρτιση εκθέσεων σχετικά με την κατάσταση της υγείας, τις τάσεις και τους καθοριστικούς για την υγεία παράγοντες καθώς και σχετικά με τον αντίκτυπο των πολιτικών στην υγεία.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος πρώτο και μέρος τρίτο, τίτλος X

Απόφαση αριθ. 1400/97/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1997, για τη θέσπιση κοινοτικού προγράμματος δράσης σχετικά με την παρακολούθηση της υγείας στο πλαίσιο της δράσης στον τομέα της δημόσιας υγείας (1997-2001) (ΕΕ L 193 της 22.7.1997)

Έγγραφα πολιτικής

Λευκή Βίβλος για την ευρωπαϊκή κοινωνική πολιτική

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*
ΤΙΤΛΟΣ X: **ΔΗΜΟΣΙΑ ΥΓΕΙΑ**	
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	35 Υγεία, ασφάλεια και προστασία των καταναλωτών 37 Κοινωνική προστασία

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Ουδεμία.

ΤΙΤΛΟΣ XI

Προστασία των καταναλωτών

Στατιστικές συνέπειες

Το άρθρο 3 της συνθήκης ορίζει ότι η δράση της Κοινότητας περιλαμβάνει συμβολή στην ενίσχυση της προστασίας των καταναλωτών.

Σύμφωνα με το άρθρο 100 Α της συνθήκης, η Επιτροπή θα πρέπει, στις προτάσεις της για την ανάληψη μέτρων που αφορούν την εγκαθίδρυση ή τη λειτουργία της εσωτερικής αγοράς όσον αφορά την προστασία των καταναλωτών, να λαμβάνει ως βάση ένα υψηλό επίπεδο προστασίας. Στο άρθρο 129 Α της συνθήκης προβλέπεται ρητά η ανάληψη εκ μέρους της Κοινότητας ειδικών δράσεων στον τομέα της προστασίας των καταναλωτών που στηρίζουν και συμπληρώνουν την πολιτική των κρατών μελών για την προστασία της υγείας, της ασφάλειας και των οικονομικών συμφερόντων των καταναλωτών, καθώς και για την επαρκή ενημέρωσή τους.

Περίληψη

Κατά τη διάρκεια της περιόδου εκτέλεσης του προγράμματος, οι κύριες δραστηριότητες περιλαμβάνουν:

— την παροχή τεχνικής βοήθειας για τη συλλογή και την αξιολόγηση των στοιχείων.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη ΕΚ — τίτλοι I, V και X

Απόφαση του Συμβουλίου, της 22ας Μαΐου 1995, που τροποποιεί την απόφαση αριθ. 3092/94/ΕΚ

Έγγραφο πολιτικής

Πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση ενός γενικού πλαισίου για τις κοινοτικές δραστηριότητες υπέρ των καταναλωτών (ανακοίνωση της Ε. Bonino, της 28ης Ιανουαρίου 1998)

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομοθετικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*
ΤΙΤΛΟΣ XI: **ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΩΝ**	
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	35 Υγεία, ασφάλεια και προστασία των καταναλωτών 36 Κατανομή εισοδημάτων και συνθήκες διαβίωσης

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Ουδεμία.

ΤΙΤΛΟΣ XII

Διευρωπαϊκά δίκτυα

Ενέργεια

Στατιστικές συνέπειες

Η πρωτοβουλία των διευρωπαϊκών δικτύων έδωσε νέα ώθηση και διάσταση στις στατιστικές ενέργειες που χρησιμεύουν αρχικά στην υποστήριξη μέτρων που λαμβάνονται από την Κοινότητα και προκύπτουν από την ενεργειακή συνιστώσα διαφόρων πολιτικών π.χ. ανταγωνισμός (ειδικότερα, σε ό,τι αφορά τις δημόσιες επιχειρήσεις), ενιαία αγορά, μεταφορές, έρευνα και ανάπτυξη και περιβάλλον. Το αντικειμενικό υπόβαθρο της επιλογής των μέτρων συνίσταται σε διαρθρωτικά και βραχυπρόθεσμα στοιχεία σχετικά με την παραγωγή και κατανάλωση ενέργειας και τις αντίστοιχες τιμές.

Οι στατιστικές εμπορίου στον τομέα της ενέργειας θα ενοποιηθούν και θα ενισχυθούν.

Θα αναπτυχθούν μέτρα για την περιβαλλοντική διάσταση της ενέργειας, που είναι αναγκαία, μεταξύ άλλων, για την αξιολόγηση του αντικτύπου των εκπομπών ρύπων στο περιβάλλον και για τους τρόπους μείωσής τους. Αυτό αφορά ιδιαίτερα την ανάπτυξη ανανεώσιμων πηγών ενέργειας, την ορθολογική χρήση της ενέργειας και υποκατάστατων.

Περίληψη

Οι εργασίες θα επικεντρωθούν κυρίως:

— στην ενοποίηση και βελτίωση των στατιστικών εμπορίου στον τομέα της ενέργειας προκειμένου να καταστεί δυνατή η παρακολούθηση της εσωτερικής αγοράς στον τομέα της ενέργειας,

— στην ανάπτυξη ενός συνόλου στατιστικών για τον περιβαλλοντικό αντίκτυπο της ενέργειας σύμφωνα με με τις δεσμεύσεις που αναλήφθησαν από τα κράτη μέλη στα πλαίσια της στρατηγικής μετά το Κιότο.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση· συνθήκες για την ίδρυση της ΕΚΑΧ και της Ευρατόμ

Οδηγία 90/377/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 29ης Ιουνίου 1990, σχετικά με μια κοινοτική διαδικασία για τη διαφάνεια των τιμών φυσικού αερίου και ηλεκτρικής ενέργειας για τον τελικό βιομηχανικό καταναλωτή

Απόφαση αριθ. 2390/96/ΕΚΑΧ της Επιτροπής, της 16ης Δεκεμβρίου 1996, και σύσταση 88/96/ΕΚΑΧ της Επιτροπής, της 16ης Δεκεμβρίου 1996, για τις στατιστικές στερεών καυσίμων

Έγγραφα πολιτικής

Λευκή Βίβλος για την ενεργειακή πολιτική για την Ευρωπαϊκή Ένωση [COM(95) 682]

Ανακοίνωση της Επιτροπής της 20ής Νοεμβρίου 1996 με θέμα «Ενέργεια για το μέλλον: ανανεώσιμες πηγές ενέργειας — Πράσινη Βίβλος για κοινοτική στρατηγική»

Έγγραφο της Επιτροπής «Η ενέργεια στην Ευρώπη το 2020 — Μια υποθετική προσέγγιση» (1996)

Πρόταση απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με την οργάνωση συνεργασίας επί των συμφωνηθέντων κοινοτικών ενεργειακών στόχων (υποβλήθηκε από την Επιτροπή) [COM(96) 431]

Πρόγραμμα Altener, της 29ης Ιουνίου 1992, για την προώθηση των ανανεώσιμων πηγών ενέργειας

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Τηλεματικά δίκτυα

Στατιστικές συνέπειες

Κατά τη διάρκεια της επόμενης περιόδου, οι εργασίες θα επικεντρωθούν στην εισαγωγή των νέων τεχνολογιών πληροφόρησης, στην ηλεκτρονική ανταλλαγή δεδομένων (ΗΑΔ) και στα δίκτυα τηλεματικής που υποστηρίζουν το ευρωπαϊκό στατιστικό σύστημα σε τομείς προτεραιότητας, όπως οι εθνικοί λογαριασμοί, το ισοζύγιο πληρωμών, οι στατιστικές για το Ecu, οι στατιστικές εξωτερικού εμπορίου, οι βιομηχανικοί δείκτες, η PRODCOM, οι δείκτες τιμών, οι μεταφορές, οι ασφαλίσεις, η γεωργία, η υγεία, η απασχόληση και το περιβάλλον.

Οι στατιστικοί τομείς θα αναθεωρηθούν με βάση τις προτεραιότητες πολιτικής της Επιτροπής, λαμβάνοντας ιδιαίτερα υπόψη τις προθεσμίες για την εισαγωγή του ευρώ και τις στατιστικές που συνδέονται με τα κριτήρια σύγκλισης, την περιφερειακή και κοινωνική πολιτική, τη βιομηχανική και εμπορική πολιτική, τις πιθανές εξελίξεις όσον αφορά τη διεύρυνση της Ένωσης και τις επιπτώσεις του έτους 2000 στη ζήτηση στατιστικών.

Περίληψη

Θα δοθεί προτεραιότητα στην εφαρμογή:

— ενός διοργανικού δικτύου με όλους τους εταίρους του ευρωπαϊκού στατιστικού συστήματος για την ανταλλαγή στοιχείων,

— ενός ευρωπαϊκού περιβάλλοντος αναφοράς για τη διάδοση των στοιχείων.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος XII (δίκτυα τηλεματικής)

Ανταλλαγή δεδομένων μεταξύ των δημόσιων διοικήσεων — πρόγραμμα «IDA» (απόφαση 95/468/ΕΚ του Συμβουλίου)

Απόφαση 96/715/ΕΚ του Συμβουλίου, του Δεκεμβρίου του 1996, σχετικά με τα τηλεματικά δίκτυα μεταξύ διοικήσεων για τις στατιστικές των συναλλαγών αγαθών μεταξύ κρατών μελών (EDICOM)

Έγγραφα πολιτικής

Η Ευρώπη και η παγκόσμια κοινωνία των πληροφοριών — Συστάσεις προς το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο — Έκθεση Bangemann

Επί του παρόντος συντάσσεται ανακοίνωση προς το Συμβούλιο για το ηλεκτρονικό εμπόριο.

Επί του παρόντος προετοιμάζεται νέα νομική βάση για ένα νέο πρόγραμμα «IDA 2» για την περίοδο 1998-2002.

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Δίκτυα μεταφορών

Στατιστικές συνέπειες

Η απόφαση αριθ. 1692/96/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1996, περί των κοινοτικών προσανατολισμών για την ανάπτυξη του διευρωπαϊκού δικτύου μεταφορών, θέτει σε εφαρμογή τις νέες κοινοτικές αρμοδιότητες που ορίζονται από τη συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση.

Η εφαρμογή της απόφασης αυτής απαιτεί κατάλληλες στατιστικές, οι οποίες θα μπορούν να χρησιμοποιηθούν για την παρακολούθηση και την αξιολόγηση των κοινοτικών πολιτικών και δραστηριοτήτων που στοχεύουν στην εγκαθίδρυση και ανάπτυξη διευρωπαϊκών δικτύων μεταφορών, με σκοπό τη συμβολή στην ομαλή λειτουργία της εσωτερικής αγοράς και την ενίσχυση της οικονομικής και κοινωνικής συνοχής. Οι στατιστικές χρειάζονται επίσης για την αξιολόγηση των περιβαλλοντικών επιπτώσεων των διευρωπαϊκών δικτύων μεταφορών και για την ανάπτυξη πολιτικών κατά τρόπον ώστε να ελαχιστοποιηθούν οι εν λόγω επιπτώσεις.

Οι στατιστικές αυτές, συνδυαζόμενες με μια γεωγραφική αναφορά, θα συσχετισθούν με τις κυκλοφοριακές ροές στα διευρωπαϊκά δίκτυα και τους όγκους κυκλοφορίας στα σημεία στα οποία διασυνδέονται οι διάφοροι τρόποι μεταφοράς.

Πληροφορίες σχετικά με τις παραμέτρους υποδομής και τις αντίστοιχες επενδύσεις θα συλλέγονται επίσης τόσο σε ευρωπαϊκό όσο και σε εθνικό και περιφερειακό επίπεδο (κατανομή των διαρθρωτικών ταμείων).

Περίληψη

Η εργασίες θα εστιαστούν:

— στην ανάλυση των πηγών και των μεθόδων που θα πρέπει να χρησιμοποιούνται για την εισαγωγή στατιστικών για τις υποδομές μεταφορών στο πλαίσιο ενός συστήματος γεωγραφικής πληροφόρησης.

Νομικές βάσεις

Απόφαση αριθ. 1692/96/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1996, περί των κοινοτικών προσανατολισμών για την ανάπτυξη του διευρωπαϊκού δικτύου μεταφορών (ΕΕ L 228 της 9.9.1996)

Έγγραφα πολιτικής

Ανακοίνωση της Επιτροπής στο Συμβούλιο, στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, στην Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και στην Επιτροπή των Περιφερειών σχετικά με τις κοινοπραξίες δημόσιου-ιδιωτικού τομέα σε έργα του διευρωπαϊκού δικτύου μεταφορών [COM(97) 453 τελικό]

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*
ΤΙΤΛΟΣ XII: **ΔΙΕΥΡΩΠΑΪΚΑ ΔΙΚΤΥΑ**	
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	45 Ενέργεια και πρώτες ύλες 48 Μεταφορές 49 Επικοινωνίες
Άλλα σημαντικά θέματα	73 Επιστήμη και τεχνολογία 53 Εμπόριο αγαθών

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Ουδεμία.

ΤΙΤΛΟΣ XIII

ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ

Στατιστικές συνέπειες

Το άρθρο 130 της συνθήκης ΕΚ ορίζει ότι η Κοινότητα και τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να εξασφαλίζονται οι αναγκαίες προϋποθέσεις για την εξασφάλιση της ανταγωνιστικότητας της βιομηχανίας της Κοινότητας. Αυτό συνεπάγεται, σε κοινοτικό επίπεδο, την ανάγκη ενός συνόλου εναρμονισμένων στατιστικών για τη βιομηχανία ώστε να εκτιμώνται τα επίπεδα και οι τάσεις στην ανταγωνιστικότητα.

Μια πρωταρχική δραστηριότητα στην αρχή της περιόδου που καλύπτει το παρόν πρόγραμμα θα είναι η εφαρμογή του κανονισμού του Συμβουλίου του 1996 για τις στατιστικές σχετικά με τη διάρθρωση των επιχειρήσεων, που περιλαμβάνει ορισμένες νέες μεταβλητές οι οποίες αποσκοπούν στην αποτελεσματικότερη παρακολούθηση της ανταγωνιστικότητας της βιομηχανίας. Οι εργασίες, όσον αφορά τη χρήση των βιομηχανικών στοιχείων, θα συνεχιστούν κατά περιφέρεια για την αξιολόγηση της χρήσης των περιφερειακών ταμείων.

Η παρακολούθηση της προόδου της εσωτερικής αγοράς θα βελτιωθεί σημαντικά μέσω νέων στατιστικών για το μέγεθος της αγοράς λόγω της συστηματικής χρήσης του συστήματος PRODCOM, το οποίο πρόσφατα ολοκλήρωσε την εναρκτήρια φάση του.

Σημαντικοί τομείς βελτίωσης σε ό,τι αφορά την περιβαλλοντική διάσταση της βιομηχανίας περιλαμβάνουν τα στοιχεία για τις δαπάνες, τις ειδικευμένες στα περιβαλλοντικά αγαθά και υπηρεσίες βιομηχανίες, καθώς και τη χρήση στοιχείων παραγωγής και εισροών για τους λογαριασμούς υλικών και πόρων.

Λαμβανομένων υπόψη των απαιτήσεων της Επιτροπής και του Ευρωπαϊκού Νομισματικού Ιδρύματος για καλύτερους βιομηχανικούς δείκτες για την παρακολούθηση της σύγκλισης και της προόδου του επιχειρηματικού κύκλου, θα αναπτυχθεί ένα σύνολο βραχυπρόθεσμων δεικτών.

Για να προετοιμαστεί το μέλλον του τομέα σιδήρου και χάλυβα, θα εκπονηθούν προτάσεις για την ένταξη των στατιστικών για το χάλυβα στο υπάρχον σύστημα βιομηχανικών στατιστικών μετά την εκπνοή της συνθήκης ΕΚΑΧ το 2002.

Περίληψη

Κατά τη διάρκεια της επόμενης περιόδου, οι εργασίες θα επικεντρωθούν κυρίως:

— στην εφαρμογή των κανονισμών σχετικά με τις στατιστικές για τη διάρθρωση των επιχειρήσεων και σχετικά με τους βραχυπρόθεσμους δείκτες της βιομηχανίας,

— στη βελτίωση της αποτελεσματικότητας και την απλούστευση του συστήματος PRODCOM,

— στην ένταξη των μελλοντικών στατιστικών για το χάλυβα στο υπάρχον σύστημα βιομηχανικών στατιστικών,

— στην ανάπτυξη δεικτών σχετικά με τις άυλες επενδύσεις, τις υπεργολαβίες και την παγκοσμιοποίηση, στα πλαίσια της εφαρμογής του κανονισμού σχετικά με τις στατιστικές για τη διάρθρωση των επιχειρήσεων.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 3696/93 του Συμβουλίου, της 29ης Οκτωβρίου 1993, για τη συναρτώμενη με τις δραστηριότητες στατιστική ταξινόμηση προϊόντων (CPA)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2186/93 του Συμβουλίου, της 22ας Ιουλίου 1993, σχετικά με τον κοινοτικό συντονισμό της ανάπτυξης μητρώων επιχειρήσεων για στατιστικούς σκοπούς

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 696/93 του Συμβουλίου, της 15ης Μαρτίου 1993, σχετικά με τις στατιστικές μονάδες παρατήρησης και ανάλυσης του παραγωγικού συστήματος στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3037/90 του Συμβουλίου, της 9ης Οκτωβρίου 1990, σχετικά με τη στατιστική ονοματολογία των οικονομικών δραστηριοτήτων στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 761/93

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3924/91 του Συμβουλίου, της 19ης Δεκεμβρίου 1992, σχετικά με τη στατιστική ταξινόμηση και συλλογή στατιστικών βιομηχανικής παραγωγής (PRODCOM)

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 1588/90 του Συμβουλίου, της 11ης Ιουνίου 1990, σχετικά με τη διαβίβαση από τις εθνικές στατιστικές υπηρεσίες στην Eurostat πληροφοριών που καλύπτονται από το στατιστικό απόρρητο

Κανονισμός (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 58/97 του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 1996, σχετικά με τις στατιστικές για τη διάρθρωση των επιχειρήσεων (ΕΕ L 14 της 17.1.1997), όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 410/98

Οδηγία 72/211/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 30ής Μαΐου 1972, περί οργάνωσης συντονισμένων στατιστικών ερευνών στη βιομηχανία και στη βιοτεχνία. Οδηγία 78/166/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 13ης Φεβρουαρίου 1978, περί καθιέρωσης συντονισμένων στατιστικών που αφορούν την οικονομική συγκυρία για την κατασκευή οικοδομών και έργων πολιτικού μηχανικού

Οδηγία 78/166/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 13ης Φεβρουαρίου 1978, περί της καθιερώσεως συντονισμένων στατιστικών που αφορούν την οικονομική συγκυρία για την κατασκευή οικοδομών και έργων πολιτικού μηχανικού

Απόφαση αριθ. 1566/86/ΕΚΑΧ της Επιτροπής, της 24ης Φεβρουαρίου 1986, σχετικά με τις στατιστικές σιδήρου και χάλυβα

Απόφαση αριθ. 3731/91/ΕΚΑΧ της Επιτροπής, της 18ης Οκτωβρίου 1991, σχετικά με την τροποποίηση των ερωτηματολογίων του παραρτήματος των αποφάσεων αριθ. 1566/86/ΕΚΑΧ, αριθ. 4104/88/ΕΚΑΧ και αριθ. 3938/89/ΕΚΑΧ

Απόφαση αριθ. 3641/92/ΕΚΑΧ της Επιτροπής, της 24ης Νοεμβρίου 1992, για την τροποποίηση της απόφασης αριθ. 1566/86/ΕΚΑΧ

Σύσταση της Επιτροπής, της 16ης Νοεμβρίου 1994, σχετικά με τις στατιστικές εμπόρων προϊόντων χαλυβουργίας

Έγγραφα πολιτικής

Λευκή Βίβλος του Δεκεμβρίου του 1993 για την ανάπτυξη, την ανταγωνιστικότητα και την απασχόληση

Ανακοίνωση της Επιτροπής — Συγκριτική αξιολόγηση της ανταγωνιστικότητας της ευρωπαϊκής βιομηχανίας [COM(96) 463]

Απόφαση 97/15/ΕΚ του Συμβουλίου, της 9ης Δεκεμβρίου 1996, για το τρίτο πολυετές πρόγραμμα για τις μικρομεσαίες επιχειρήσεις (ΜΜΕ) στην Ευρωπαϊκή Ένωση (1997 έως 2000)

Ετήσια έκθεση για τα διαρθρωτικά ταμεία

Ετήσια έκθεση για την ανταγωνιστικότητα της ευρωπαϊκής βιομηχανίας

Στατιστική νομοθεσία

Κανονισμός του Συμβουλίου για τις βραχυπρόθεσμες στατιστικές επιχειρήσεων

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*	
ΤΙΤΛΟΣ XIII: **ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ**		
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	44	Βιομηχανία
	45	Ενέργεια και πρώτες ύλες
	66	Γεωργοβιομηχανικές στατιστικές
Άλλα σημαντικά θέματα	53	Εμπόριο αγαθών

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Καθυστέρηση της οικονομικής υποστήριξης δράσεων στα κράτη μέλη με στόχο την επιτάχυνση της εφαρμογής των νέων κανονισμών για τους βραχυπρόθεσμους δείκτες και τις στατιστικές διάρθρωσης των επιχειρήσεων για τη βιομηχανία (θέμα 44).

ΤΙΤΛΟΣ XIV

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΣΥΝΟΧΗ

Στατιστικές συνέπειες

Η διόρθωση των κοινωνικών και περιφερειακών ανισοτήτων αποτελεί έναν από τους τρεις πυλώνες του ευρωπαϊκού οικοδομήματος, μαζί με την επίτευξη της ΟΝΕ και την ολοκλήρωση της ενιαίας αγοράς· είναι ο πρωταρχικός στόχος των διαρθρωτικών ταμείων. Από τη μεταρρύθμισή τους, το 1988, η Επιτροπή ανέλαβε μια ολοκληρωμένη πολιτική για την κοινωνική και οικονομική συνοχή στα πλαίσια της οποίας οι περιφερειακές στατιστικές διαδραματίζουν ουσιαστικό ρόλο στη διαδικασία εφαρμογής των αποφάσεων. Η στατιστική δραστηριότητα θα εξακολουθήσει να καθορίζεται από την κοινοτική νομοθεσία για τα διαρθρωτικά ταμεία: η επιλεξιμότητα λ.χ. των ζωνών των περιφερειακών στόχων ορίζεται με βάση κοινωνικοοικονομικά κριτήρια ως

προς ορισμένα κατώφλια· οι οικονομικές επιχορηγήσεις σε κράτη μέλη αποφασίζονται αντικειμενικά, με βάση τους στατιστικούς δείκτες· η νέα τέλος στροφή του ενδιαφέροντος της πολιτικής προς τις αστικές περιοχές θα οδηγήσει πιθανότατα σε μεγαλύτερες ανάγκες στατιστικών.

Η αξιολόγηση του αντικτύπου των κοινοτικών πολιτικών σε περιφερειακό επίπεδο και η ποσοτικοποίηση των περιφερειακών ανισοτήτων απαιτούν επίσης τη διαθεσιμότητα πολυάριθμων στατιστικών με περιφερειακή βάση.

Οι τακτικές εκθέσεις αξιολόγησης που παρέχονται από την Επιτροπή («Περιοδικές εκθέσεις» και «Εκθέσεις για την οικονομική και κοινωνική συνοχή») σχετικά με την κοινωνικοοικονομική εξέλιξη των περιφερειών απαιτούν ένα σημαντικό σύνολο στατιστικών πληροφοριών. Καλύπτοντας ευρύ φάσμα θεμάτων, όπως η απασχόληση και η ανεργία, η υγεία, η παιδεία, το βιοτικό επίπεδο γενικά, η γεωργική παραγωγή, η βιομηχανική ανάπτυξη, οι μεταφορές, οι περιβαλλοντικές συνθήκες, οι πηγές ενέργειας και πολλοί άλλοι σημαντικοί τομείς πολιτικής, είναι απαραίτητο να αξιολογηθούν οι εξελίξεις σε όλους αυτούς τους τομείς σε περιφερειακό επίπεδο. Η στατιστική πληροφόρηση είναι απαραίτητη για την παρακολούθηση της τρέχουσας κατάστασης σε όλους τους τομείς καθώς και των τάσεων που παρουσιάζονται με την πάροδο του χρόνου.

Δεδομένης της συνεχώς αυξανόμενης σημασίας της περιβαλλοντικής πολιτικής και του αντικτύπου διαφόρων πολιτικών που αφορούν το περιβάλλον, η ανάπτυξη βάσεων δεδομένων με γεωγραφικούς δείκτες είναι απαραίτητη για την παροχή στοιχείων για την παρακολούθηση και για τη χάραξη πολιτικής.

Περιφέρειες

Η δραστηριότητα κατά την επόμενη περίοδο προγραμματισμού θα καθοδηγηθεί από τον προσδιορισμό (το 1998-1999), τη θέσπιση και την παρακολούθηση (από το 2000 και μετά) των νέων κατευθυντηρίων γραμμών για την κοινοτική περιφερειακή πολιτική, καθώς και από την αξιολόγηση της αναληφθείσας δράσης κατά την τρέχουσα περίοδο 1994-1999.

Γεωγραφική πληροφόρηση

Θα δοθεί έμφαση στις εργασίες συντονισμού με τα εθνικά στατιστικά συστήματα. Στόχος θα είναι να διατεθεί στη στατιστική κοινότητα ένα ευρωπαϊκό σύστημα γεωγραφικής πληροφόρησης (ΕΣΓΠ) που θα αποτελείται από ένα δίκτυο εθνικών και κοινοτικών συστημάτων. Αυτό θα απαιτήσει την ενίσχυση της συνεργασίας με τις εθνικές στατιστικές υπηρεσίες στον τομέα αυτό, προωθώντας την ιδέα του ΕΣΓΠ στην υπηρεσία της στατιστικής, περαιτέρω εργασίες στον τομέα της τυποποίησης και την καταβολή προσπαθειών για την επίτευξη πανευρωπαϊκής κάλυψης για τη γεωγραφική πληροφόρηση.

Περίληψη

Οι εργασίες θα εστιαστούν κυρίως:

— στον προσδιορισμό, τη θέσπιση και την παρακολούθηση της νέας κοινοτικής περιφερειακής πολιτικής,

— στην επέκταση της τομεακής και γεωγραφικής κάλυψης των περιφερειακών στατιστικών,

— στην ανάπτυξη ενός ευρωπαϊκού συστήματος γεωγραφικής πληροφόρησης σε συνεργασία με τις εθνικές στατιστικές υπηρεσίες.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος XIV

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2081/93 του Συμβουλίου, της 20ής Ιουλίου 1993, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2952/88 για την αποστολή των διαρθρωτικών ταμείων, και σχετικοί κανονισμοί του Συμβουλίου (ΕΟΚ) αριθ. 2082/93 έως (ΕΟΚ) αριθ. 2085/93

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2223/96 του Συμβουλίου, της 25ής Ιουνίου 1996, περί του ευρωπαϊκού συστήματος εθνικών και περιφερειακών λογαριασμών της Κοινότητας

Κανονισμός (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 58/97 του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 1996, σχετικά με τις στατιστικές για τη διάρθρωση των επιχειρήσεων (ΕΕ L 14 της 17.1.1997), όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 410/98

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3711/91 του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 1991, για τη διενέργεια ετήσιας δειγματοληπτικής έρευνας εργατικού δυναμικού στην Κοινότητα

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 571/88 του Συμβουλίου για τη διοργάνωση κοινοτικών ερευνών σχετικά με τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2467/96.

Έγγραφα πολιτικής

«Ανταγωνιστικότητα και συνοχή: πέμπτη περιοδική έκθεση για την κοινωνική και οικονομική κατάσταση και ανάπτυξη των περιφερειών στην Κοινότητα»

«Ευρώπη 2000 + — συνεργασία για την ευρωπαϊκή περιφερειακή ανάπτυξη»

«Πρώτη έκθεση για την οικονομική και κοινωνική συνοχή»

Ανακοίνωση της Επιτροπής — Προς ένα πρόγραμμα για το αστικό περιβάλλον στην Ευρωπαϊκή Ένωση [COM(97) 197]

Πρόταση κανονισμού του Συμβουλίου στην οποία ορίζονται γενικές διατάξεις για τα διαρθρωτικά ταμεία

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*
ΤΙΤΛΟΣ XIV: **ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΣΥΝΟΧΗ**	
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	23 Σχέδια αναδιάρθρωσης 72 Περιφερειακή και γεωγραφική πληροφόρηση
Άλλα σημαντικά θέματα	31 Πληθυσμός 32 Αγορά εργασίας 40 Ετήσιοι οικονομικοί λογαριασμοί 44 Βιομηχανία 47 Διανεμητικό εμπόριο 50 Τουρισμός 51 Υπηρεσίες 63 Γεωργικά εισοδήματα και τιμές

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Ουδεμία.

ΤΙΤΛΟΣ XV

ΕΡΕΥΝΑ ΚΑΙ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΚΗ ΑΝΑΠΤΥΞΗ

Στατιστικές για την έρευνα και την καινοτομία

Στατιστικές συνέπειες

Όπως αναφέρεται στα άρθρα του τίτλου XV της συνθήκης, η Κοινότητα έχει ως στόχο την ενίσχυση των επιστημονικών και τεχνολογικών βάσεων της βιομηχανίας της Κοινότητας και τη διευκόλυνση της ανάπτυξης

της διεθνούς ανταγωνιστικότητάς της μέσω της προώθησης ερευνητικών δράσεων. Στον τίτλο XIII, η συνθήκη αναφέρει επίσης ότι η Κοινότητα και τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να εξασφαλίζονται οι αναγκαίες προϋποθέσεις για την εξασφάλιση της ανταγωνιστικότητας της βιομηχανίας της Κοινότητας. Η ικανότητα των επιχειρήσεων να καινοτομούν και να επωφελούνται από τη «βιομηχανία της γνώσης» είναι ένα αναμφισβήτητα σημαντικό στοιχείο της ανταγωνιστικότητας της ευρωπαϊκής βιομηχανίας.

Για να εφαρμόσει αυτή την πολιτική, η Ευρωπαϊκή Ένωση χρειάζεται στατιστικές για την E&A, την τεχνολογική καινοτομία και επιστήμη και την τεχνολογία εν γένει, είτε από δημόσιες είτε από ιδιωτικές πηγές χρηματοδοτείται. Οι στατιστικές αυτές θα διευκολύνουν το συντονισμό των εξελίξεων E&TA όπως αναφέρονται στο άρθρο 130 Η, τη θέσπιση πολυετών προγραμμάτων-πλαισίων (άρθρο 130 Θ) και την παραγωγή της έκθεσης που προβλέπεται στο άρθρο 130 Ο. Θα είναι επίσης χρήσιμες για τα κράτη μέλη για τη χάραξη, την παρακολούθηση και την αξιολόγηση των εθνικών τους πολιτικών επιστήμης και τεχνολογίας.

Απαιτούνται επίσης στατιστικές για την αξιολόγηση των ικανοτήτων E&A των περιφερειών με σκοπό την κατάλληλη διάθεση των κονδυλίων των διαρθρωτικών ταμείων.

Θα δοθεί προτεραιότητα στη βελτίωση της ποιότητας των παραγόμενων στοιχείων από πλευράς συγκρισιμότητας, πεδίου κάλυψης, επικαιρότητας και αναλύσεων.

Περίληψη

Οι εργασίες θα επικεντρωθούν κυρίως:

— σε νέες στατιστικές δράσεις ή σχέδια για τη μέτρηση των επιδόσεων και του αντικτύπου της E&A,

— στην επέκταση της έρευνας καινοτομίας και στη διασφάλιση καλύτερου συντονισμού στον τομέα της συλλογής στοιχείων.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος XV

Απόφαση 94/78/ΕΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου για τη θέσπιση πολυετούς προγράμματος για την ανάπτυξη των κοινοτικών στατιστικών για την έρευνα, την ανάπτυξη και την καινοτομία

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος XIII

Έγγραφα πολιτικής

Ενδιάμεση έκθεση σύμφωνα με το άρθρο 8 της απόφασης 97/78/ΕΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου [COM(96) 42 τελικό]

Πράσινη Βίβλος για την καινοτομία [COM(95) 688]

Εφαρμογή του σχεδίου δράσης για την καινοτομία [COM(97) 736]

Τροποποιημένη πρόταση για απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με το πέμπτο πρόγραμμα-πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Κοινότητας για τις δράσεις στον τομέα της έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης (1998-2002) [COM(97) 439 τελικό]

Τροποποιημένη πρόταση για απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με το πέμπτο πρόγραμμα-πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας (Ευρατόμ) για δραστηριότητες έρευνας και κατάρτισης (1998-2002) [COM(97) 439 τελικό]

Ανακοίνωση της Επιτροπής — Συγκριτική αξιολόγηση της ανταγωνιστικότητας της ευρωπαϊκής βιομηχανίας [COM(96) 463]

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Στατιστική έρευνα

Στατιστικές συνέπειες

Ως μέρος της πολιτικής Ε&Α (βλέπε τα άρθρα του τίτλου XV της συνθήκης), η Κοινότητα επιδιώκει να προωθεί ερευνητικές δράσεις οι οποίες υποστηρίζουν τις κοινοτικές πολιτικές. Οι στατιστικές έχουν προσδιοριστεί σε διάφορα προγράμματα-πλαίσια (και στα προπαρασκευαστικά έγγραφα για το πέμπτο πρόγραμμαπλαίσιο) ως τομέας προτεραιότητας, στον οποίο θα θεσπιστούν δράσεις Ε&Α σε κοινοτικό επίπεδο.

Περίληψη

Κατά τη διάρκεια της επόμενης πενταετίας, οι εργασίες θα εστιαστούν:

— στην ανάπτυξη κατάλληλων μέσων και στην προώθηση ανταλλαγών με την επιστημονική κοινότητα και τους χρήστες της τεχνολογίας,

— στην προώθηση νέων μεθόδων στο πλαίσιο της βέλτιστης πρακτικής.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος XV

Απόφαση αριθ. 1110/94/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Απριλίου 1994, περί του τέταρτου προγράμματος-πλαισίου επί των δράσεων της Ευρωπαϊκής Κοινότητας στον τομέα της έρευνας και τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης (1994-1998)

Έγγραφα πολιτικής

Τροποποιημένη πρόταση για απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με το πέμπτο πρόγραμμα-πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Κοινότητας για δράσεις έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης (1998-2002) [COM(97) 439 τελικό]

Τροποποιημένη πρόταση για απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με το πέμπτο πρόγραμμα-πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας (Ευρατόμ) για δράσεις έρευνας και κατάρτισης (1998-2002) [COM(97) 439 τελικό]

Έγγραφο εργασίας της Επιτροπής περί των ειδικών προγραμμάτων του πέμπτου προγράμματος-πλαισίου για την έρευνα και την τεχνολογική ανάπτυξη: αρχικά σημεία συζήτησης [COM(97) 553]

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*	
ΤΙΤΛΟΣ XV: **ΕΡΕΥΝΑ ΚΑΙ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΚΗ ΑΝΑΠΤΥΞΗ**		
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	22	Στατιστική έρευνα
	73	Επιστήμη και τεχνολογία
Άλλα σημαντικά θέματα	44	Βιομηχανία

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Στατιστικές έρευνας και ανάπτυξης: έρευνα στατιστικών καινοτομίας (θέμα 73).

ΤΙΤΛΟΣ XVI

ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ

Στατιστικές συνέπειες

Ο κυριότερος στόχος των στατιστικών περιβάλλοντος είναι να χρησιμεύσουν ως αποτελεσματικό «εργαλείο» για την εφαρμογή και την αξιολόγηση της περιβαλλοντικής πολιτικής της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Το πέμπτο πρόγραμμα περιβαλλοντικής δράσης της Ευρωπαϊκής Επιτροπής «Στόχος η αειφορία» και η αναθεώρηση του προγράμματος που πραγματοποιήθηκε το 1996 δείχνουν τους τομείς προτεραιότητας για τις περιβαλλοντικές στατιστικές. Κρίσιμης σημασίας για μια αειφόρο ανάπτυξη είναι η ενσωμάτωση των περιβαλλοντικών πολιτικών σε άλλες πολιτικές. Για να χρησιμεύσει ως «εργαλείο» γι' αυτές τις ολοκληρωμένες πολιτικές, η περιβαλλοντική συνιστώσα των κοινοτικών στατιστικών χρειάζεται να είναι απολύτως εναρμονισμένη με τις αντίστοιχες κοινωνικοοικονομικές στατιστικές. Τομείς πολιτικής, όπως η κοινωνική και η περιφερειακή ανάπτυξη, η γεωργία, οι μεταφορές, η ενέργεια και η βιομηχανία οφείλουν να επιτύχουν ουσιαστικούς περιβαλλοντικούς στόχους και η περιβαλλοντική συνιστώσα θα πρέπει να συμπεριληφθεί στις στατιστικές που υποστηρίζουν τις πολιτικές αυτές. Έχει επίσης προγραμματιστεί η ανάπτυξη, η εφαρμογή και η ενοποίηση των παρελκομένων λογαριασμών σε ένα ολοκληρωμένο σύστημα, όπου θα καταγράφονται οι αλληλεπιδράσεις μεταξύ της οικονομίας και του περιβάλλοντος για όλα τα κράτη μέλη. Χρειάζεται επίσης να προστεθεί μια περιβαλλοντική συνιστώσα στις κοινοτικές στατιστικές, έτσι ώστε να αντικατοπτρίζονται οι αλλαγές στον τρόπο ζωής και στα καταναλωτικά πρότυπα· επίσης, πρέπει να υπογραμμιστούν οι δεσμοί μεταξύ περιβάλλοντος και απασχόλησης.

Στην ανακοίνωσή της για τους «περιβαλλοντικούς δείκτες και την πράσινη λογιστική», η Επιτροπή υπογράμμισε την ανάγκη αξιόπιστων στοιχείων που θα συνδέουν τις περιβαλλοντικές πιέσεις με τις οικονομικές και κοινωνικές δράσεις.

Στη διάρκεια των τελευταίων ετών αναπτύχθηκε, συλλέχθηκε και διαδόθηκε ένα σύνολο περιβαλλοντικών στατιστικών στοιχείων, σύμφωνα με το τετραετές πρόγραμμα ανάπτυξης της περιβαλλοντικής συνιστώσας των επίσημων στατιστικών (απόφαση 94/808/ΕΚ του Συμβουλίου). Το πρόγραμμα αυτό έχει σχεδιαστεί κατά τρόπον ώστε να ικανοποιεί τις ανάγκες για στατιστικές μαζί με την πληροφόρηση του Ευρωπαϊκού Οργανισμού Περιβάλλοντος. Το τετραετές πρόγραμμα καλύπτει τις πιέσεις που ασκούνται στο περιβάλλον και την ανταπόκριση από την πλευρά της κοινωνίας, καθώς και τις οικονομικές και κοινωνικές στατιστικές που είναι ήδη διαθέσιμες για την περιγραφή των βασικών κινητήριων δυνάμεων που οδηγούν στην περιβαλλοντική υποβάθμιση. Εντούτοις, σημαντικά κενά παραμένουν ακόμη που θα πρέπει να καλυφθούν. Η σημερινή και η πιθανή μελλοντική διαθεσιμότητα πόρων δεν επιτρέπει την επιθυμητή συνολική πρόοδο, έστω και αν επιτρέπει την αυξανόμενη συμβολή των τομεακών στατιστικών που αναφέρονται στους τίτλους II, IV, XII, XIII και XIV.

Θα δοθεί προτεραιότητα στη βελτίωση της αναφορικής λειτουργίας των περιβαλλοντικών στατιστικών μέσω διαφόρων εκδόσεων και μέσω βάσεων δεδομένων, καθώς και στη συνέχιση της ανάπτυξης των στατιστικών σύμφωνα με τις κατευθυντήριες γραμμές που ορίζονται στο τετραετές πρόγραμμα. Θα εξεταστεί η δυνατότητα επέκτασης της απόφασης 94/808/ΕΚ. Οι ενέργειες που έχουν αρχίσει με σκοπό την παραγωγή δεικτών πίεσης θα συνεχιστούν και οι δείκτες πίεσης θα δημοσιεύονται τακτικά, καλύπτοντας όλα τα βασικά περιβαλλοντικά θέματα και τομείς. Θα δοθεί ιδιαίτερη έμφαση στην παροχή συγκρίσιμων στατιστικών που θα συνδέουν περιβαλλοντικά και τομεακά θέματα, ώστε να υποστηριχθεί η ενσωμάτωση της περιβαλλοντικής πολιτικής στις τομεακές πολιτικές. Οι υπό εκτέλεση εργασίες θα συνεχιστούν ώστε να καλύψουν σημαντικά κενά στοιχείων που συσχετίζονται με τις στατιστικές για τα απορρίμματα και την ανακύκλωση, τη χρήση των υδάτων και τις απορρίψεις, τη χρησιμοποίηση επικίνδυνων και σπάνιων υλικών, καθώς και τις περιβαλλοντικές δαπάνες.

Θα αναπτυχθεί ένα σύνολο πρόσθετων λογαριασμών για το περιβάλλον, οι οποίοι θα συνδέονται με τους εθνικούς λογαριασμούς και θα καλύπτουν τα αποθέματα και τη χρήση των κυριότερων φυσικών πόρων, τις ροές των υλικών, τις εκπομπές και τις περιβαλλοντικές δαπάνες. Οι λογαριασμοί αυτοί είναι ιδιαίτερα χρήσιμοι και αποτελούν μια ουσιαστική βάση για την περιβαλλοντική ανάλυση και για την ανάπτυξη πιο ολοκληρωμένων προτύπων της αλληλεπίδρασης μεταξύ οικονομίας και περιβάλλοντος.

Περίληψη

Οι κυριότερες προσπάθειες για την επόμενη πενταετία θα επικεντρωθούν:

— στη συνέχιση της ανάπτυξης περιβαλλοντικών στατιστικών, κατά προτίμηση με βάση τα υπάρχοντα, διεαθέσιμα βασικά δεδομένα, και στη βελτίωση της διάδοσής τους,

— στη συνέχιση της παραγωγής και της περαιτέρω ανάπτυξης περιβαλλοντικών δεικτών και στατιστικών που θα συνδέουν το περιβάλλον με τους διάφορους τομείς της οικονομίας,

(...)

— στην ανάπτυξη ενός συνόλου παρελκόμενων λογαριασμών για το περιβάλλον με τους οποίους μπορούν να αναλυθούν από κοινού οι εξελίξεις στους τομείς της οικονομίας και του περιβάλλοντος,

— στην αύξηση της συνεργασίας με τον Ευρωπαϊκό Οργανισμό Περιβάλλοντος.

Μεγάλο μέρος των εργασιών θα διεξαχθούν σε συνεργασία με τον Ευρωπαϊκό Οργανισμό Περιβάλλοντος.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος XVI

Απόφαση 94/808/ΕΚ του Συμβουλίου, της 15ης Δεκεμβρίου 1994, σχετικά με τη θέσπιση τετραετούς προγράμματος (1994-1997) για την ανάπτυξη του περιβαλλοντικού παράγοντα των κοινοτικών στατιστικών (ΕΕ L 328 της 20.12.1994)

Κανονισμός (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 58/97 του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 1996, σχετικά με τις στατιστικές για τη διάρθρωση των επιχειρήσεων (ΕΕ L 14 της 17.1.1997)

Έγγραφα πολιτικής

Πέμπτο πρόγραμμα δράσης «Στόχος η αειφορία»

Κατευθύνσεις για την ΕΕ σχετικά με περιβαλλοντικούς δείκτες και «πράσινους» εθνικούς λογαριασμούς — Η ολοκλήρωση συστημάτων περιβαλλοντικών και οικονομικών πληροφοριών [COM(94) 670]

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την ολοκλήρωση των τρεχουσών εργασιών (στατιστικές απορριμμάτων), δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*	
ΤΙΤΛΟΣ XVI: **ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ**		
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	41	Τριμηναίοι και περιβαλλοντικοί λογαριασμοί
	71	Περιβαλλοντικές στατιστικές και δείκτες
Άλλα σημαντικά θέματα	44	Βιομηχανία
	45	Ενέργεια και πρώτες ύλες
	48	Μεταφορές
	50	Τουρισμός
	61	Χρήση γης και ύπαιθρος
	62	Γεωργικές διαρθρώσεις
	64	Φυτική παραγωγή
	65	Ζωική παραγωγή
	68	Στατιστικές δασοκομίας

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Διάθεση βασικών στοιχείων για τις περιβαλλοντικές στατιστικές (θέμα 71).

ΤΙΤΛΟΣ XVII

ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ

Συνεργασία με (. . .) την Κεντρική και Ανατολική Ευρώπη και τα Νέα Ανεξάρτητα Κράτη

Στατιστικές συνέπειες

Πέρα από τη γενική συνεργασία στον τομέα των στατιστικών, η οποία προβλέπεται από τις κοινοτικές συμφωνίες, κατά την τελευταία διετία δώδεκα χώρες Phare εντατικοποίησαν τη συνεργασία τους με την Επιτροπή και τα κράτη μέλη ενόψει της εφαρμογής των διεθνών και κοινοτικών στατιστικών προτύπων και της παροχής των ίδιων στοιχείων που απαιτούνται και από τα κράτη μέλη της ΕΕ, με τον ίδιο βαθμό συγκρισιμότητας και ποιότητας. Για τις λοιπές χώρες Phare και Tacis, είναι σαφές ότι οι πολιτικές της Ευρωπαϊκής Ένωσης απαιτούν στατιστικά στοιχεία τα οποία να είναι συγκρίσιμα και να καταρτίζονται σύμφωνα με αυτά τα πρότυπα.

(. . .)

(. . .)

Περίληψη

Κατά τη διάρκεια της πενταετίας, οι εργασίες θα εστιαστούν κυρίως:

— στη συνέχιση της παροχής τεχνικής βοήθειας και κατάρτισης στις χώρες αυτές,

— στη βελτίωση του συστήματος στατιστικών πληροφοριών των χωρών αυτών.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Πρόγραμμα Phare:

Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3906/89 του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 1989, σχετικά με την οικονομική ενίσχυση υπέρ της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας και της Λαϊκής Δημοκρατίας της Πολωνίας (ΕΕ L 375 της 23.12.1989)

(. . .)

Πρόγραμμα Tacis:

Κανονισμός (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1279/96 του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 1996, για τη χορήγηση συνδρομής για την οικονομική μεταρρύθμιση και ανάκαμψη στα Νέα Ανεξάρτητα Κράτη και τη Μογγολία (ΕΕ L 165 της 4.7.1996, σ. 1)

Πριν από αυτόν, κανονισμός (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 2157/91 του Συμβουλίου, της 15ης Ιουλίου 1991, για τη χορήγηση τεχνικής συνδρομής στην Ένωση Σοβιετικών Σοσιαλιστικών Δημοκρατιών για την προσπάθεια εξυγίανσης και ανάκαμψης της οικονομίας της (ΕΕ L 201 της 24.7.1991, σ. 2)

Κανονισμός (ΕΟΚ, Ευρατόμ) αριθ. 2053/93 του Συμβουλίου (ΕΕ L 187 της 29.7.1993, σ. 1)

Έγγραφα πολιτικής

Πρόγραμμα Phare: ευρωπαϊκές συμφωνίες έχουν υπογραφεί με δέκα από τις δεκατρείς κυβερνήσεις των χωρών δικαιούχων του Phare. Η προσέγγιση που προβλέπεται με βάση αυτές τις συμφωνίες επεκτείνεται και στον τομέα των στατιστικών.

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Συνεργασία με άλλες τρίτες χώρες

Στατιστικές συνέπειες

Όλα τα νομοθετικά κείμενα που σχετίζονται με τη δραστηριότητα αυτή εκφράζουν ρητά την ανάγκη για αξιόπιστες και συγκρίσιμες στατιστικές για τη λήψη αποφάσεων επί των σχετικών πολιτικών και την εφαρμογή τους.

Αυτό δεν συνεπάγεται μόνο τη διάθεση των σχετικών στατιστικών στις αρχές της Ευρωπαϊκής Ένωσης, αλλά και την υποστήριξη των εθνικών και περιφερειακών στατιστικών συστημάτων χωρών που δεν είναι μέλη, βάσει μιας συμφωνίας σύμπραξης, ώστε να είναι σε θέση να παρέχουν τις στατιστικές αυτές.

Περίληψη

Κατά τη διάρκεια της πενταετίας, οι εργασίες θα συνίστανται κυρίως:

— στη συνέχιση της παροχής τεχνικής βοήθειας και κατάρτισης στις τρίτες χώρες, σύμφωνα με τις ανάγκες των χωρών εταίρων και τις προτεραιότητες που ορίζονται από την Επιτροπή,

— (. . .)

Νομικά κείμενα αναφοράς

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας — μέρος τρίτο — τίτλος XVII

Χώρες ΑΚΕ — σύμβαση Λομέ IV — 1990-2000 — πρωτόκολλο VIII, 1995-2000

Έγγραφα πολιτικής

Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Συμβούλιο — Χρονικός ορίζοντας 2000

Πράσινη Βίβλος για τις σχέσεις ΕΕ/ΑΚΕ: μια νέα συνεργασία για τον 21ο αιώνα

Διμερείς και περιφερειακές συμφωνίες συνεργασίας με την πλειονότητα των χωρών που δεν είναι μέλη

Μεσόγειος — Δήλωση Βαρκελώνης, 28 Νοεμβρίου 1995 — Πρόγραμμα εργασίας I, σημεία II, III και IV

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*
ΤΙΤΛΟΣ XVII: **ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΝΑΠΤΥΞΗ**	
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	19 Παροχή βοήθειας στις χώρες που διανύουν μεταβατικό στάδιο 20 Προετοιμασία της διεύρυνσης 21 Τεχνική συνεργασία με τρίτες χώρες

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Τεχνική συνεργασία με τρίτες χώρες (θέμα 21).

«ΤΙΤΛΟΣ XVIII»

ΔΙΑΦΟΡΑ

Ίδιοι πόροι της Κοινότητας

Στατιστικές συνέπειες

Οι ίδιοι πόροι που απαιτούν ειδικές στατιστικές εργασίες είναι ο ΦΠΑ (τρίτος πόρος) και το ΑΕΠ (τέταρτος πόρος). Σε ό,τι αφορά τον ΦΠΑ, ο άμεσος στόχος είναι ουσιαστικά η διατήρηση ενός ελέγχου σχετικά με τον υπολογισμό του σταθμισμένου μέσου συντελεστή ΦΠΑ, χρησιμοποιώντας τα στοιχεία για τη διάρθρωση του ΑΕΠ. Σε ό,τι αφορά το ΑΕΠ, οι εργασίες συνίστανται στην εξέταση της συγκρισιμότητας, της αντιπροσωπευτικότητας και της εξαντλητικότητας των αριθμητικών στοιχείων του ΑΕΠ των κρατών μελών και στην εναρμόνιση των μεθόδων και των στατιστικών βάσεων για τον υπολογισμό του ΑΕΠ.

Περίληψη

Ο κύριος στόχος για την επόμενη πενταετία θα είναι:

— η συνέχιση των εργασιών παρακολούθησης των στοιχείων που παρέχονται από τα κράτη μέλη,

— η σύνδεση μεταξύ ΕΣΟΛ 79 και ΕΣΟΛ 95,

— η επαλήθευση της ορθής εφαρμογής του συστήματος λογαριασμών ΕΣΟΛ 95,

— η συνέχιση των εργασιών που αποσκοπούν στην άρση των επιφυλάξεων που εκκρεμούν σχετικά με τον υπολογισμό του ΑΕΠ.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Άρθρο 201 της συνθήκης για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας

Απόφαση 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου, της 31ης Οκτωβρίου 1994, για το σύστημα των ιδίων πόρων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (ΕΕ L 293 της 12.11.1994)

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Διεύρυνση της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Στατιστικές συνέπειες

Για τις διαπραγματεύσεις προσχώρησης, η Επιτροπή θα πρέπει να είναι σε θέση να καταρτίσει ένα πλήρες σύνολο αξιόπιστων στατιστικών, μεθοδολογικά συγκρίσιμων με εκείνες των χωρών της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Οι εργασίες τεχνικής συνεργασίας που πραγματοποιεί η Eurostat εδώ και αρκετά έτη με τις χώρες τις Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης, επέτρεψε στα στατιστικά συστήματα των χωρών αυτών να αναπτυχθούν και να ευθυγραμμιστούν με εκείνα της Ένωσης.

Ασφαλώς είναι απαραίτητες οι βασικές οικονομικές στατιστικές: τομεακή κατανομή της δημιουργίας του ΑΕΠ, πληθυσμός, απασχόληση κ.λπ. Άλλοι βασικοί τομείς είναι εκείνοι με τους οποίους μετράται η υλοποίηση της εσωτερικής αγοράς, ήτοι δραστηριότητες με διασυνοριακά αποτελέσματα, όπως το εμπόριο αγαθών, υπηρεσιών και η ελευθερία εγκατάστασης, το ισοζύγιο πληρωμών, οι ροές κεφαλαίων (FDI, FAT), η κινητικότητα των ατόμων (διακινούμενοι εργαζόμενοι, μετανάστευση, αναζητούντες άσυλο κ.λπ.), η βιομηχανική παραγωγή και η διάρθρωση με στόχο την παραγωγική ικανότητα κ.λπ.

Επιπλέον, υπάρχουν απαιτήσεις για στατιστικές σε τομείς ευαίσθητους για τις διαπραγματεύσεις προσχώρησης, οι οποίες θα υποστηρίζουν κύριες πολιτικές της ΕΕ, όπως η γεωργική πολιτική, η πολιτική μεταφορών, η περιφερειακή πολιτική και η περιβαλλοντική πολιτική.

Περίληψη

Κατά τη διάρκεια της πενταετίας, οι εργασίες θα εστιαστούν κυρίως:

— στη συλλογή εναρμονισμένων στοιχείων για τις διαπραγματεύσεις με τις χώρες που βρίσκονται σε προενταξιακό στάδιο,

— στην παροχή βοήθειας στις υποψήφιες χώρες προκειμένου να βελτιώσουν τα στατιστικά τους συστήματα ώστε να ανταποκρίνονται στις κοινοτικές απαιτήσεις.

Στατιστική νομοθεσία

Εκτός από την αναπροσαρμογή των ισχυόντων κανονισμών, δεν προβλέπονται νέες σημαντικές στατιστικές νομικές πράξεις.

Νομικά κείμενα αναφοράς

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 622/98 του Συμβουλίου, της 16ης Μαρτίου 1998, σχετικά με τη βοήθεια στα υποψήφια κράτη στο πλαίσιο της προενταξιακής στρατηγικής, και ιδίως για τη θέσπιση εταιρικών σχέσεων (ΕΕ L 85 της 20.3.1998)

Ανάγκες πολιτικής και παραγωγή της Eurostat

Τίτλος της συνθήκης	*Θέματα εργασίας της Eurostat*	
«ΤΙΤΛΟΣ XVIII»: **ΚΟΙΝΟΤΙΚΕΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ ΠΟΥ ΔΕΝ ΚΑΛΥΠΤΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΥΣ ΤΙΤΛΟΥΣ ΤΗΣ ΣΥΝΘΗΚΗΣ**		
Κύρια θέματα εργασίας που απαιτούνται γι' αυτόν τον τομέα πολιτικής	43	Έλεγχος ιδίων πόρων
	20	Προετοιμασία της διεύρυνσης

Εργασίες στο πλαίσιο αυτού του τίτλου που καθυστέρησαν λόγω περιορισμών στους πόρους

Παρακολούθηση των ιδίων πόρων της Κοινότητας (θέμα 43).

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

ΚΟΙΝΟΤΙΚΟ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ (1998-2002): ΘΕΜΑΤΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ

I. **Στατιστική υποδομή**

- 11 Ταξινομήσεις
- 12 Στατιστική κατάρτιση
- 13 Ηλεκτρονική επεξεργασία δεδομένων
- 14 Τεχνολογίες πληροφοριών
- 15 Βάσεις δεδομένων αναφοράς
- 16 Πληροφόρηση
- 17 Διάδοση
- 18 Στατιστικός συντονισμός
- 19 Παροχή τεχνικής βοήθειας στις χώρες που διανύουν μεταβατική περίοδο
- 20 Προετοιμασία της διεύρυνσης
- 21 Τεχνική συνεργασία με τρίτες χώρες
- 22 Στατιστική έρευνα
- 23 Σχέδια αναδιάρθρωσης
- 24 Μητρώα
- 25 Ασφάλεια των στοιχείων και στατιστικό απόρρητο

II. **Δημογραφικές και κοινωνικές στατιστικές**

- 31 Πληθυσμός
- 32 Αγορά εργασίας
- 33 Παιδεία
- 34 Πολιτισμός
- 35 Υγεία, ασφάλεια και προστασία των καταναλωτών
- 36 Κατανομή εισοδημάτων και συνθήκες διαβίωσης
- 37 Κοινωνική προστασία
- 38 Άλλες κοινωνικές στατιστικές

III. **Οικονομικές στατιστικές**

III.A. *Μακροοικονομικές στατιστικές*

- 40 Ετήσιοι οικονομικοί λογαριασμοί
- 41 Τριμηνιαίοι και περιβαλλοντικοί λογαριασμοί
- 42 Χρηματοοικονομικοί λογαριασμοί
- 43 Παρακολούθηση των ιδίων πόρων
- 55 Τιμές

III.B. *Στατιστικές επιχειρηματικών κλάδων*

- 44 Βιομηχανία
- 45 Ενέργεια και πρώτες ύλες
- 47 Διανεμητικό εμπόριο
- 48 Μεταφορές
- 49 Επικοινωνίες
- 50 Τουρισμός
- 51 Υπηρεσίες
- 57 Άλλες οικονομικές στατιστικές

III.Γ. *Στατιστικές για θέματα νομισματικά, χρηματοπιστωτικά, εμπορίου και ισοζυγίου πληρωμών*

52 Χρήμα και δημοσιονομικά θέματα

53 Εμπόριο αγαθών

54 Εμπόριο υπηρεσιών και ισοζύγιο πληρωμών

IV. **Γεωργία, δασοκομία και αλιεία**

61 Χρήση γης και ύπαιθρος

62 Γεωργικές διαρθρώσεις

63 Γεωργικά εισοδήματα και τιμές

64 Φυτική παραγωγή

65 Ζωική παραγωγή

66 Γεωργοβιομηχανικές στατιστικές

67 Μεταρρύθμιση των γεωργικών στατιστικών

68 Στατιστικές δασοκομίας

69 Στατιστικές αλιείας

V. **Πολυτομεακές στατιστικές**

71 Περιβαλλοντικές στατιστικές και δείκτες

72 Περιφερειακή και γεωγραφική πληροφόρηση

73 Επιστήμη και τεχνολογία

VI. **Στατιστικές άλλων Γενικών Διευθύνσεων**

81 Οικονομικές και χρηματοπιστωτικές στατιστικές (ΓΔ II)

82 Στατιστικές βιομηχανίας (ΓΔ III)

83 Γεωργικές στατιστικές (ΓΔ VI) (περιλαμβάνονται μόνο για ενημέρωση)

84 Στατιστικές μεταφορών (ΓΔ VII)

85 Στατιστικές περιβάλλοντος (ΓΔ XI)

86 Στατιστικές Ε & Α (ΓΔ XII)

87 Στατιστικές αλιείας (ΓΔ XIV)

88 Στατιστικές ενέργειας (ΓΔ XVII)

VII. **Πόροι και διαχείριση**

91 Διεθνείς σχέσεις

92 Οργάνωση και αξιολόγηση της εργασίας

93 Διαχείριση ανθρώπινων πόρων

94 Διαχείριση δημοσιονομικών πόρων

95 Διαχείριση νομικών βάσεων

96 Έλεγχος

97 Γενική διοίκηση

99 Αποκεντρωμένη διαχείριση